

made in Italy

1:35 scale

No 6525

M1120 HEEMT Load Handling System

EN

The acronym HEMTT (Heavy Expanded Mobility Tactical Truck) identifies a range eight-wheel drive off-road capable heavy truck, produced from the mid-80s for the United States Army. Thanks to its features, the HEMTT is able to guarantee a great off-road mobility and significant transportation performance. It has become the real "workhorse" of the Army capable of carrying ammunition and equipment in a very effective way. In details the M1120 HEMTT LHS (Load Handling System) is equipped with a loading system, that can be used direct from the cabin, able to transport a lot of different types of cargo and containers. The M1120 is capable of carrying a payload of 11 tons. That's make it ideal to perform military logistic duties. It has been recently used in operative area as Iraq and Afghanistan.

IT

L'acronimo HEMTT (Heavy Expanded Mobility Tactical Truck) identifica una serie di veicoli pesanti ad elevata mobilità prodotti, a partire dalla metà degli anni '80, per l'U.S. Army. Caratterizzati da 8 ruote motrici e da significative prestazioni off-road, i veicoli della serie HEMTT possono soddisfare il bisogno di trasporto pesante in condizioni ambientali estremamente difficili. Hanno quindi assunto il ruolo di vero e proprio "cavallo da traino" dell'esercito in grado di trasportare munizioni ed equipaggiamenti. In particolare l'M1120 HEMTT LHS (Load Handling System) è dotato di un sistema di carico, azionabile dalla cabina, in grado di caricare velocemente diversi tipi di pianale direttamente da terra o da altri mezzi di trasporto. Con una portata di oltre 11 tonnellate è il veicolo ideale per la logistica militare ed è stato efficacemente utilizzato in diverse aree operative come Iraq e Afghanistan.

DE

Das Kürzel HEMTT (Heavy Expanded Mobility Tactical Truck) bezeichnet eine Reihe von schweren Fahrzeugen mit hoher Wendigkeit, die ab Mitte der 1980er Jahre für die US-Army gebaut wurden. Sie besitzen 8 Antriebsräder und zeichnen sich durch hervorragende Geländegängigkeit aus. Die Fahrzeuge der Reihe HEMTT erfüllen die Ansprüche für Schwertransporte unter äußerst schwierigen Geländebedingungen. Sie haben die Aufgabe von wahren "Zugpferden" der Armee beim Transport von Munition und Ausrüstung übernommen. Insbesondere ist das M1120 HEMTT LHS (Load Handling System) mit einem Ladesystem ausgestattet, das aus der Kabine bedient werden kann und in der Lage ist, schnell unterschiedliche Arten von Plattformen direkt vom Boden oder anderen Transportmitteln zu laden. Mit einer Tragfähigkeit von mehr als 11 Tonnen eignet sich das Fahrzeug bestens für die militärische Logistik und es wurde in unterschiedlichen Einsatzbereichen wie Irak und Afghanistan verwendet.

FR

L'acronyme HEMTT (Heavy Expanded Mobility Tactical Truck) désigne une série de véhicules poids-lourds à grande mobilité, fabriquée à partir du milieu des années 80 par l'armée américaine. Grâce à leurs 8 roues motrices et à leurs performances tout-terrain élevées, les véhicules de la série HEMTT permettent de répondre à l'exigence de transport lourd dans des conditions environnementales extrêmement difficiles. Ils ont donc assumé le rôle de véritable « bête de somme » de l'armée, pour transporter munitions et matériel. Notamment, le M1120 HEMTT LHS (Load Handling System) est équipé d'un système de charge, actionnable depuis la cabine, capable de charger rapidement différents types de wagons directement du sol ou depuis d'autres engins de transports. Avec une portée de plus de 11 tonnes, c'est le véhicule idéal pour la logistique militaire et il a été efficacement utilisé dans différentes zones opérationnelles comme l'Irak et L'Afghanistan.

ES

El acrónimo HEMTT (Heavy Expanded Mobility Tactical Truck) identifica una serie de vehículos pesados de elevada movilidad fabricados a mediados de los años ochenta del siglo XX para la Armada de Estados Unidos. Caracterizados por 8 ruedas motrices y por unas prestaciones todo terreno significativas, los vehículos de la serie HEMTT pueden satisfacer la exigencia de transporte pesado en condiciones ambientales muy duras. Por tanto, han asumido el papel de un verdadero "caballo de carga" del ejército capaz de transportar municiones y equipamientos. En lo específico, el M1120 HEMTT LHS (Load Handling System) está equipado con un sistema de carga, que se activa desde la cabina, capaz de cargar rápidamente diferentes tipos de plataformas directamente desde el suelo o desde otros medios de transportación. Con una capacidad de más de 11 toneladas es el vehículo ideal para la logística militar y ha sido usado con eficiencia en diferentes áreas operativas como Iraq y Afganistán.

RU

Сокращение HEMTT (Heavy Expanded Mobility Tactical Truck) означает ряд грузовых автомобилей повышенной проходимости, производимых начиная с середины восьмидесятых годов для сухопутных войск США. Они характеризуются 8 ведущими колесами и высокой проходимостью при движении по бездорожью. Транспортные средства серии HEMTT могут удовлетворить транспортные нужды в крайне сложных условиях. Поэтому они взяли на себя роль настоящего "тягача" войск, который может транспортировать боеприпасы и военное снаряжение. В частности M1120 HEMTT LHS (Load Handling System - Система обработки грузов) оснащен системой загрузки, управляемой из кабины, которая позволяет быстро загружать различные виды поддонов непосредственно с земли или с других транспортировочных средств. Благодаря грузоподъемности в 11 тонн, это транспортное средство идеально для военной логистики, оно эффективно использовалось в различных зонах боевых действий, таких как Ирак и Афганистан.



EN **WARNING:** Model for adult modellers age 14 and over

IT **ATTENZIONE:** Modello per collezionisti adulti di età superiore ai 14 anni

FR **ATTENTION:** Modèle pour modélistes de 14 and et plus.

DE **ACHTUNG:** Modellbausätze Für Modellbauer über 14 Jahre.

NL **WAARSCHWING:** Geschikt voor 14 jaar en ouder.

ES **ATENCIÓN:** Modelo para modelistas mayores de 14 años.

EN **ATTENTION - Useful advice!**

Study the instructions carefully prior to assembly. Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissor and trim away excess plastic. Do not pull of parts. Assemble the parts in numerical sequence. Use plastic cement ONLY and use cement sparingly to avoid damaging the model. Black arrows indicate parts to be glued together. White arrows indicate on which frame the parts must be assembled WITHOUT using cement. These letters (A - B - C...) indicate on which frame the parts will be found. Paint small parts before detaching them from frame. Remove paint where parts are to be cemented. Crossed out parts must not be used.

IT **ATTENZIONE - Consigli utili!**

Prima di iniziare il montaggio studiare attentamente il disegno. Staccare con molta cura i pezzi dalle stampate, usando un taglia-balsa oppure un paio di forbici e togliere con una piccola lima o con carta vetro fine eventuali sbavature. Mai staccare i pezzi con le mani. Montarli seguendo l'ordine delle numerazione delle tavole. Eliminare dalla stampata il numero del pezzo appena montato facendogli sopra una croce. Le frecce nere indicano i pezzi da incollare, le frecce bianche indicano i pezzi da montare senza colla. Usare solo colla per polistirolo. Le lettere (A - B - C...) ai lati dei numeri indicano la stampata ove si trova il pezzo da montare. I pezzi sbarrati da una croce non sono da utilizzare.

DE **ACHTUNG - Ein nützlicher Rat!**

Vor der Montage die Zeichnung aufmerksam studieren. Die einzelnen Montageteile mit einem Messer oder einer Schere vom Spritzling sorgfälling entfernen. Eventuelle Grate werden mit einer Klinge oder feinem Schmirgelpapier beseitigt. Keinesfalls die Montageteile mit den Händen entfernen. Bei der Montage der Tafelnumerierung folgen. Pfeile zeigen die zu klebenden Teile während die weissen Pfeile die ohne Leim zu montierenden Teile anzeigen. Bitte nur Plastikklebstoff verwenden. Die Buchstaben (A - B - C...) neben den Nummern zeigt, auf welchem Spritzling der zu montierende Teil zu finden ist. Die mit einem Kreuz markierten Teile sind nicht zu verwenden.

FR **ATTENTION - Conseils utiles!**

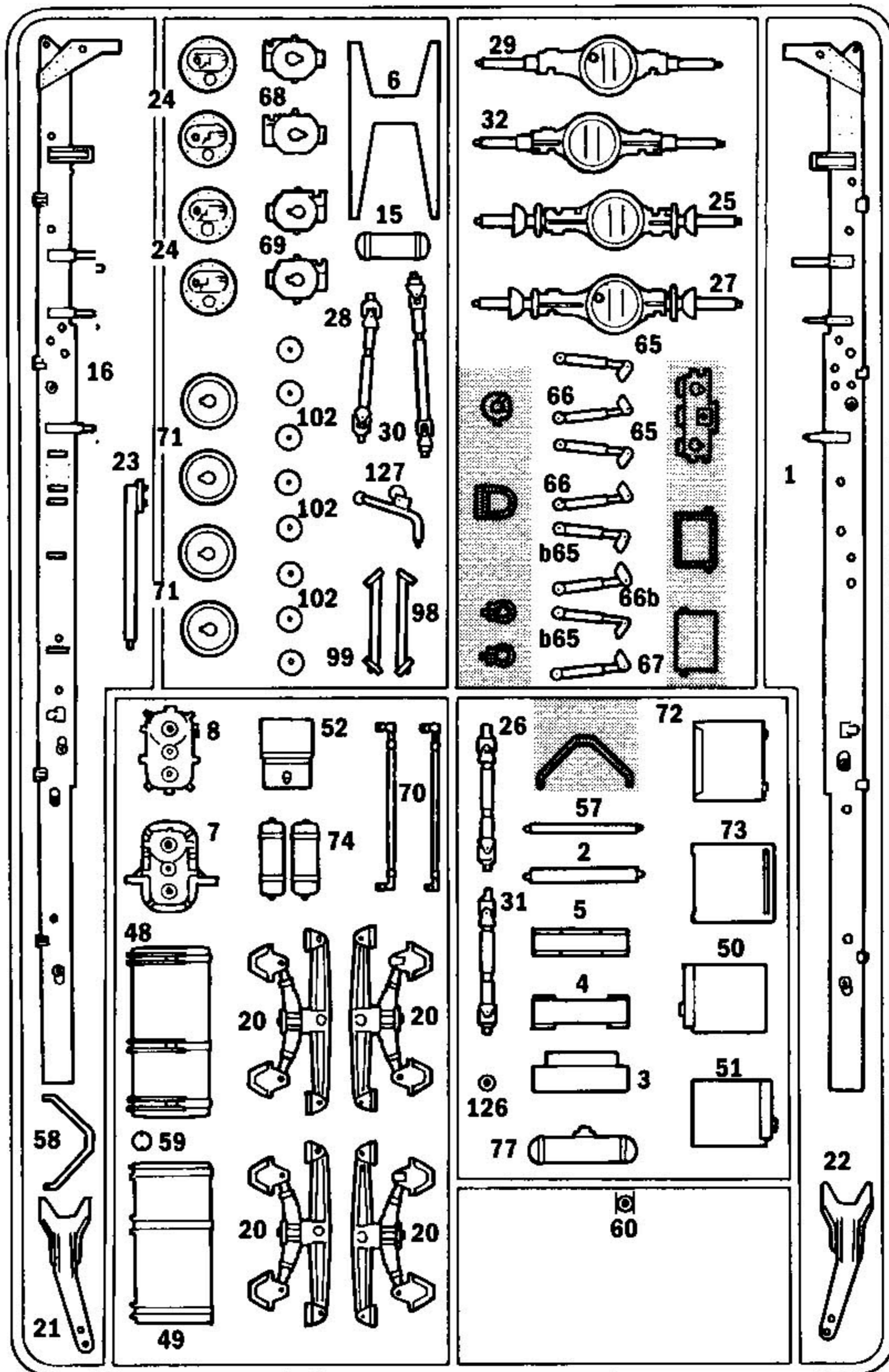
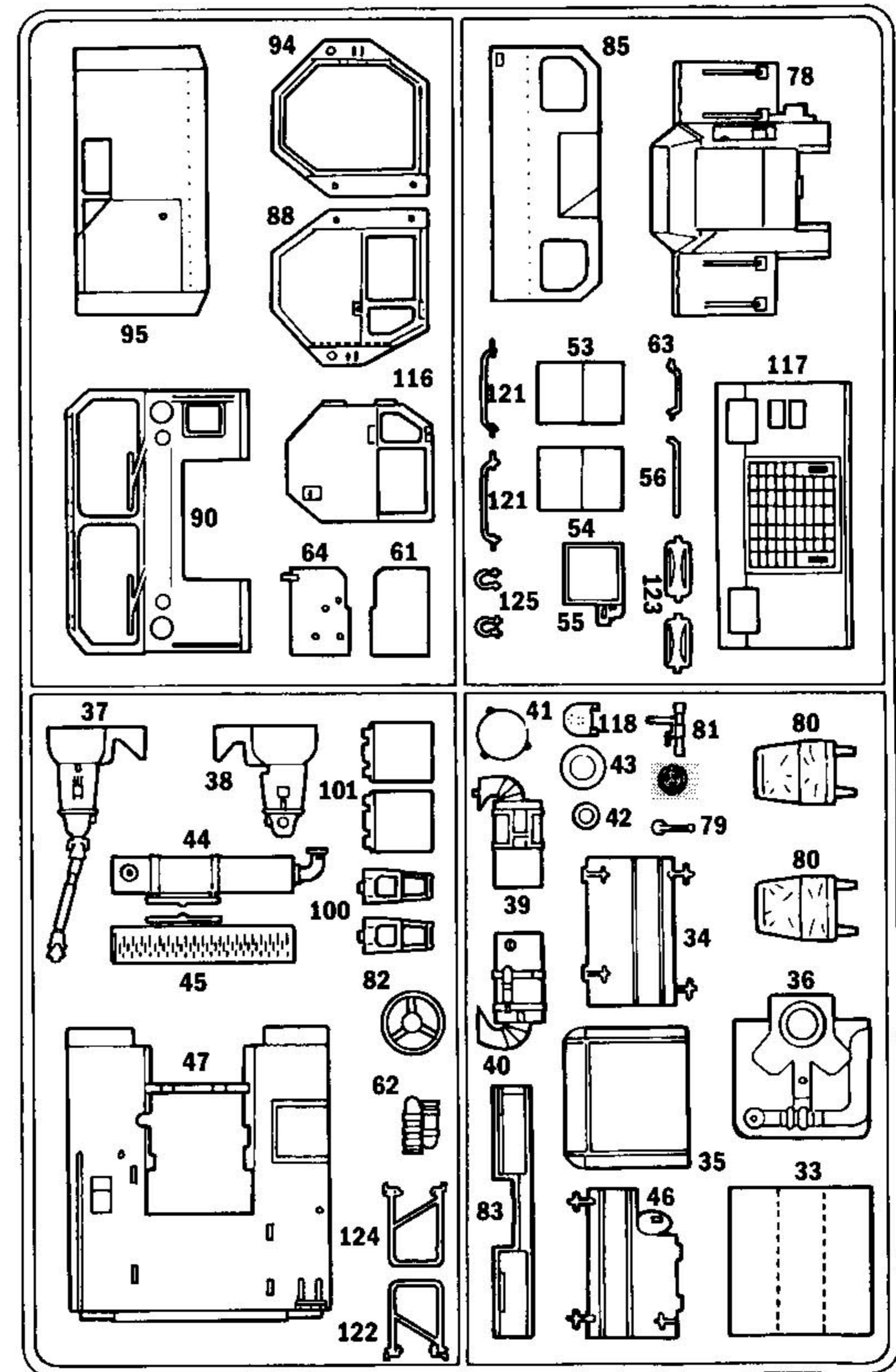
Avant de commencer le montage, étudier attentivement le dessin. Détacher avec beaucoup de soin les morceaux des moules en usant un massicot ou bien un pair de ciseaux et couper avec une petite lame avec de papier de vitre fin ébarbagés eventuels. Jamais détacher les morceaux avec le mains Monter les en suivant l'ordre de la numération des tables. Eliminer de la moule le numéro de la pièce qui vient d'être montée, en le biffant avec une croix. Les flèches noires indiquent les pièces à coller, les flèches blanches indiquent les pièces à monter sans colle. Employer seulement de la colle pour polystirol. Les lettres (A - B - C...) aux côtés des numéros indiquent la moule où se trouve la pièces a monter. Les pièces marquées par une croix ne sont pas a utiliser.

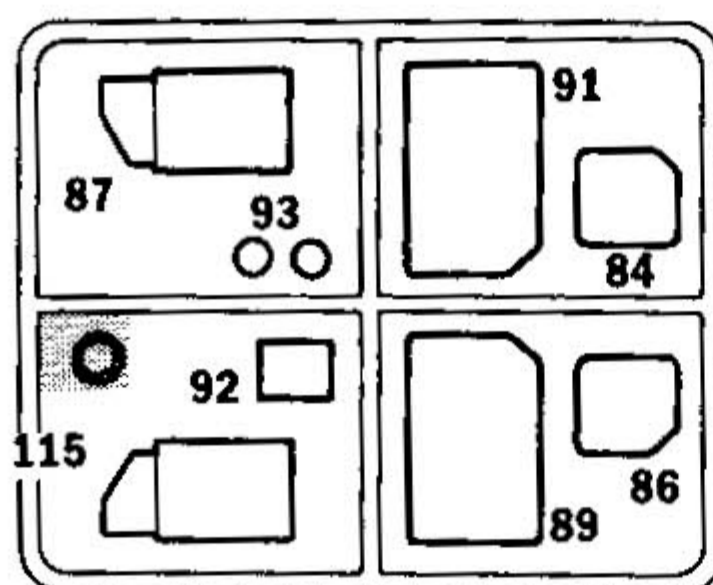
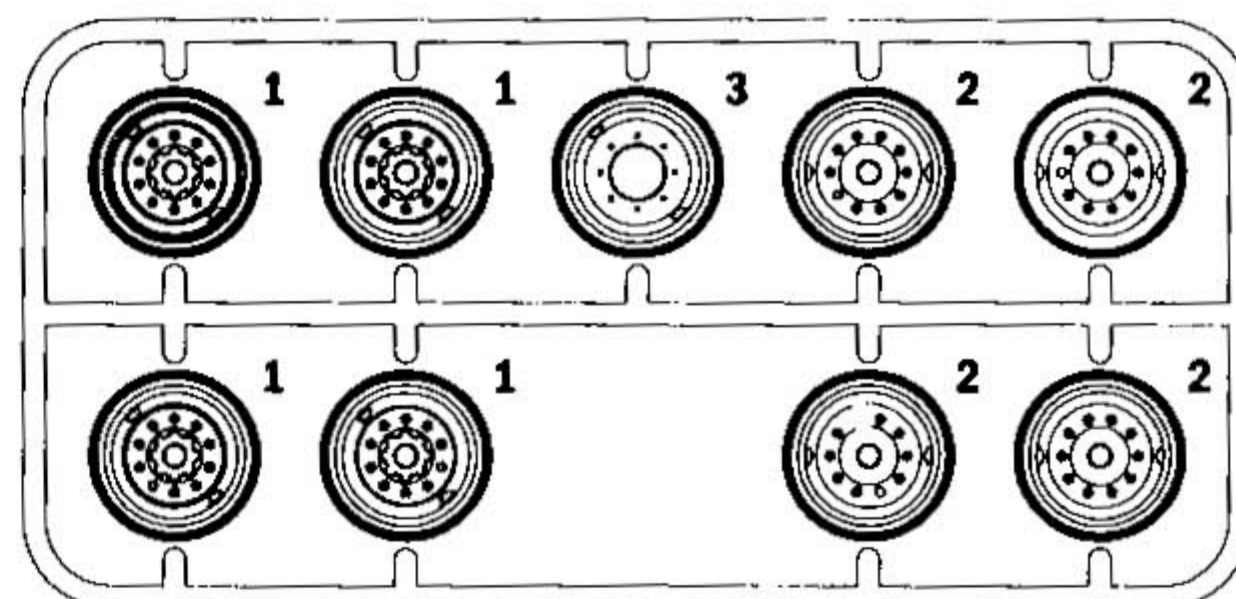
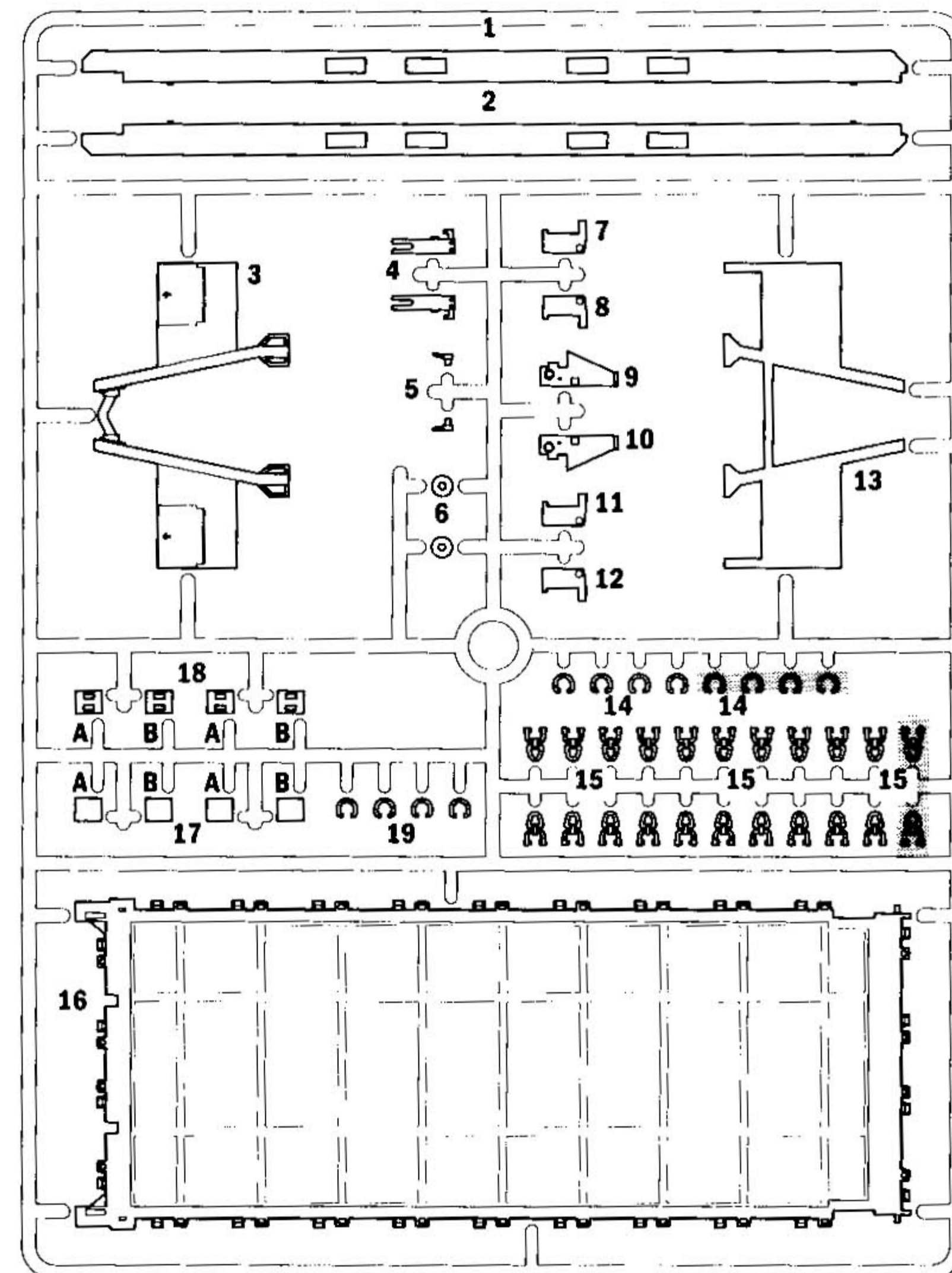
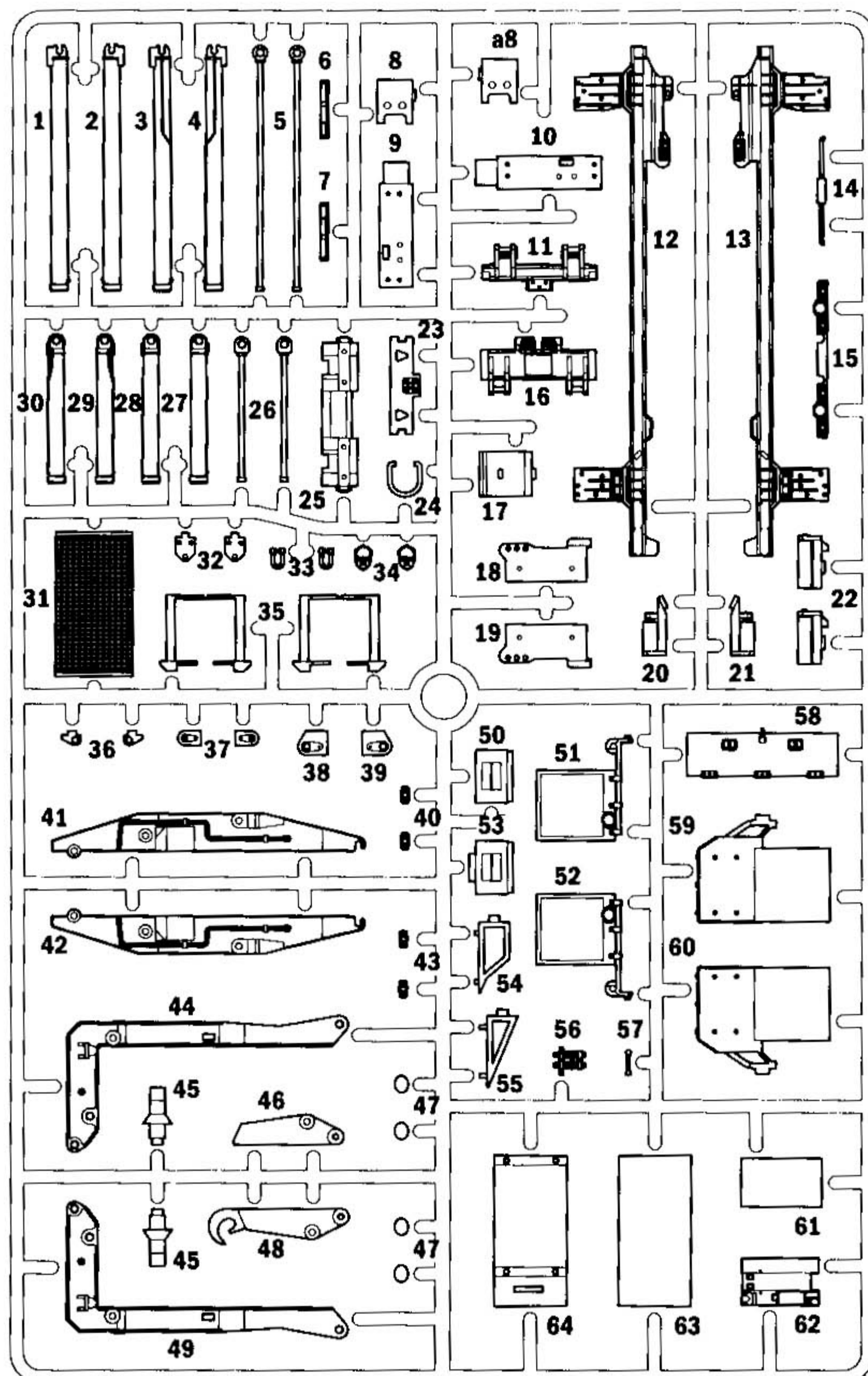
ES **ATENCIÓN - Consejos útiles!**

Estudiar las instrucciones cuidadosamente antes de comenzar el montaje. Separar las piezas de las bandejas con un cuchillo afilado o un par de tijeras y retirar el exceso de plástico o rebada. No arrancar las piezas. Montar las piezas en orden numérico. Utilizar SOLAMENTE pegamento para plástico y en poca cantidad para evitar que se dane el modelo. Las flechas negras indican las piezas que se deben pegar juntas. Las flechas blancas indican las piezas que deben ensamblarse SIN usar pegamento. Las letras (A - B - C...) indican en que bándaja se encuentran las piezas. Pintar las piezas pequeñas antes de separarlas de la bandeja. Retirar la pintura de los lugares por donde se deban pegar las piezas.

NL **OPGELET - Belangrijke bemerkingen!**

Bestudeer zorgvuldig het montageplan voor het bouwen. Breek nooit onderdelen van het kader. Maak ze los met een scherp mes of kleine nageltang. Verwijder daarna al het overtollige plastic en pas de delen alvorens te lijmen. Gebruik allen lijm voor plastic modellen. Werk zorgvuldig en spaarzaam, teveel lijm zal uw model beschadigen. Zwarte pijlen duiden de te lijmen delen aan. Witte pijlen verwijzen naar bewegende delen welke niet mogen worden gelijmd. Deze letters (A - B - C...) geven de kaders aan waarin de onderdelen zich bevinden. Schilder de kleine onderdelen voor ze van het kader te snijden. Verwijder de verf van de te lijmen oppervlakten.

A**B**

C**G****F****E****D 9x**

Separare
Cut
Retirer
Entfernen
Separar
Gesneden



Aprire i fori
Drill holes
Ouvrir les trous
Die Locher Ausboren
Perforar los agujeros
Open gaten



Parti da non utilizzare
Parts not for use
Pièces à ne pas utiliser
Telle werden nicht verwenden
Partes a no utilizar
Onderdelen niet te gebruiken

I numeri si riferiscono all'assortimento colori Italeri Acrylic Paint
The indicated colour number refer to the Italeri Acrylic Paint
Les références indiquées concernent les peintures Italeri Acrylic Paint
Die angegebenen farbnummern beziehen sich auf die Italeri Acrylic Paint
Los números se refieren a los colores surtido Italeri Acrylic Paint
De nummers verwijzen naar het assortiment kleuren Italeri Acrylic Paint

VALLEJO 70863
A 179

A Metal Flat Steel

FS.37178
Italeri Acrylpaint - 4679AP

B x07

B Gloss Red

FS.11302
Italeri Acrylpaint - 4605AP

C xF01

C Flat Black

FS.37038
Italeri Acrylpaint - 4768AP

D xF05

D Flat Green 383

FS.34094
Italeri Acrylpaint - 4857AP

E xF62

E Flat Olive Drab

FS.34084
Italeri Acrylpaint - 4728AP

F x06

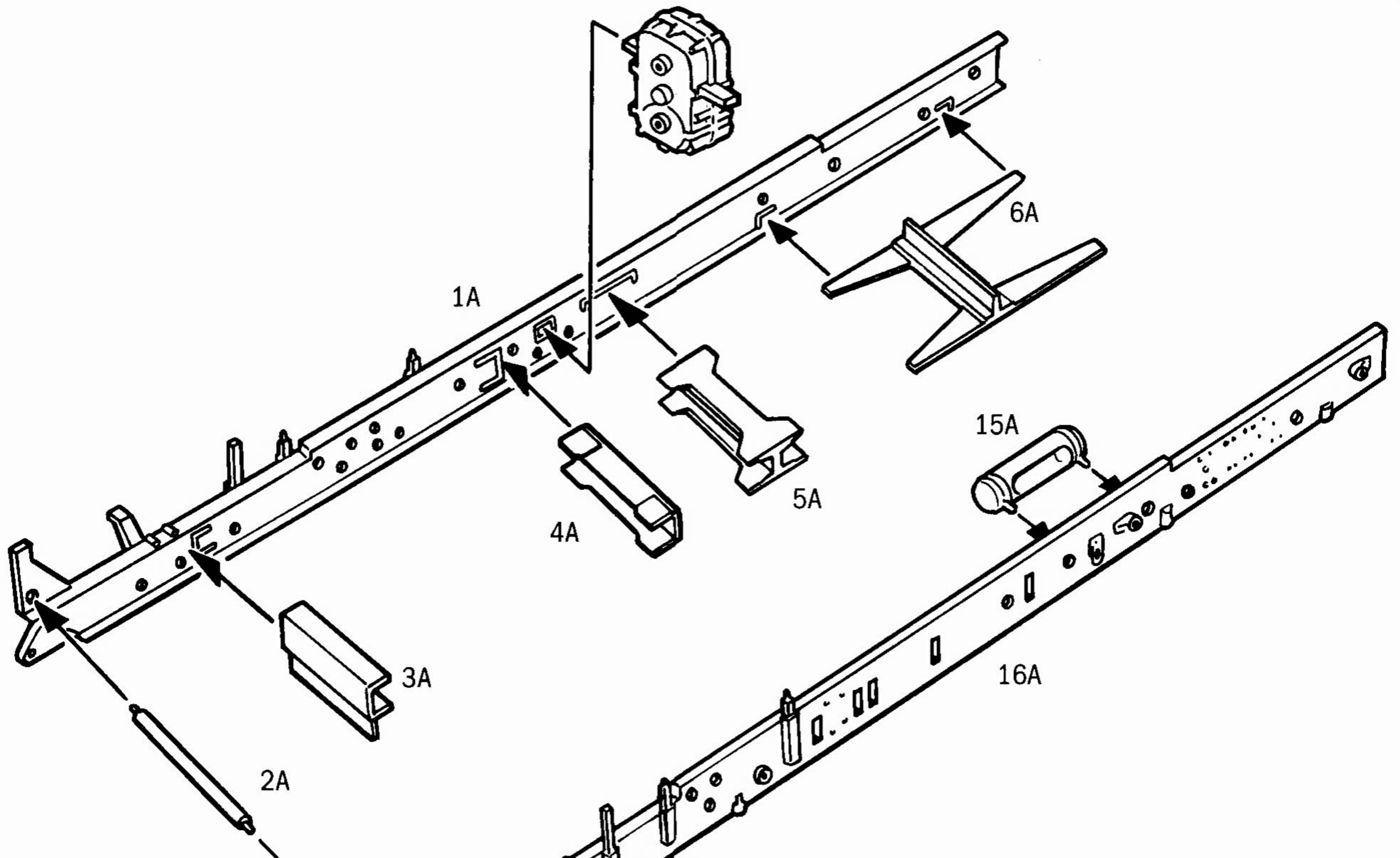
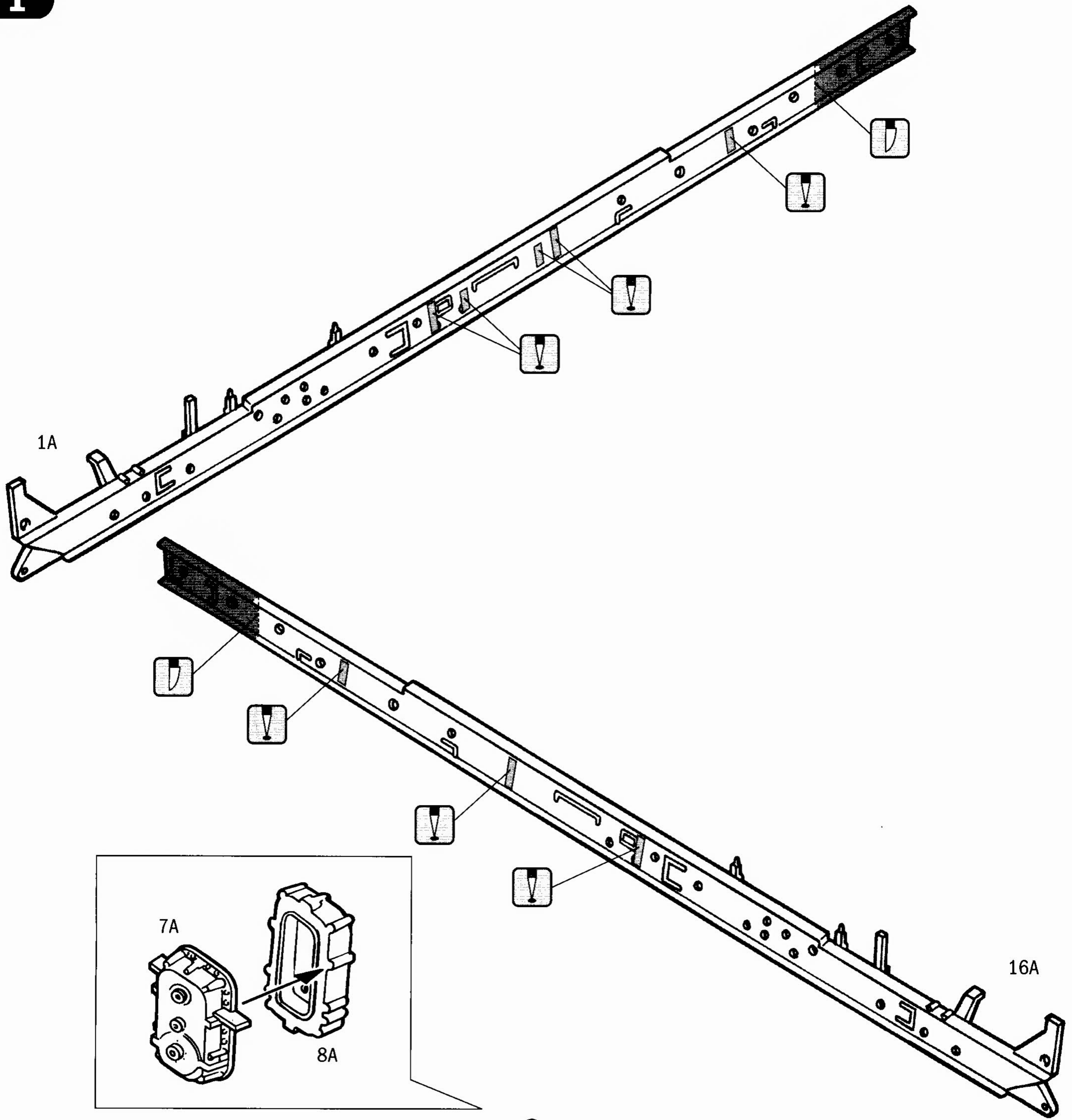
F Gloss Orange

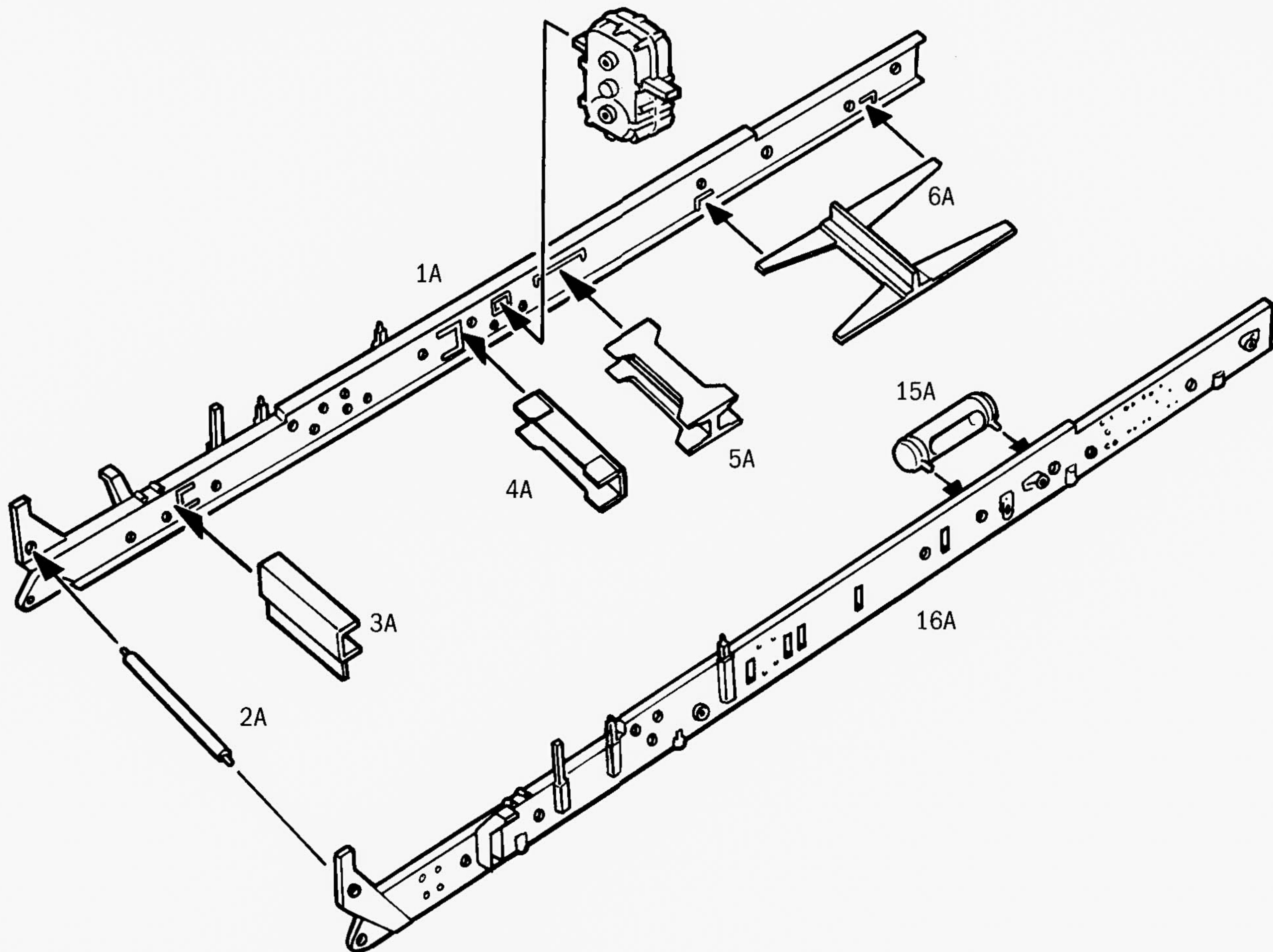
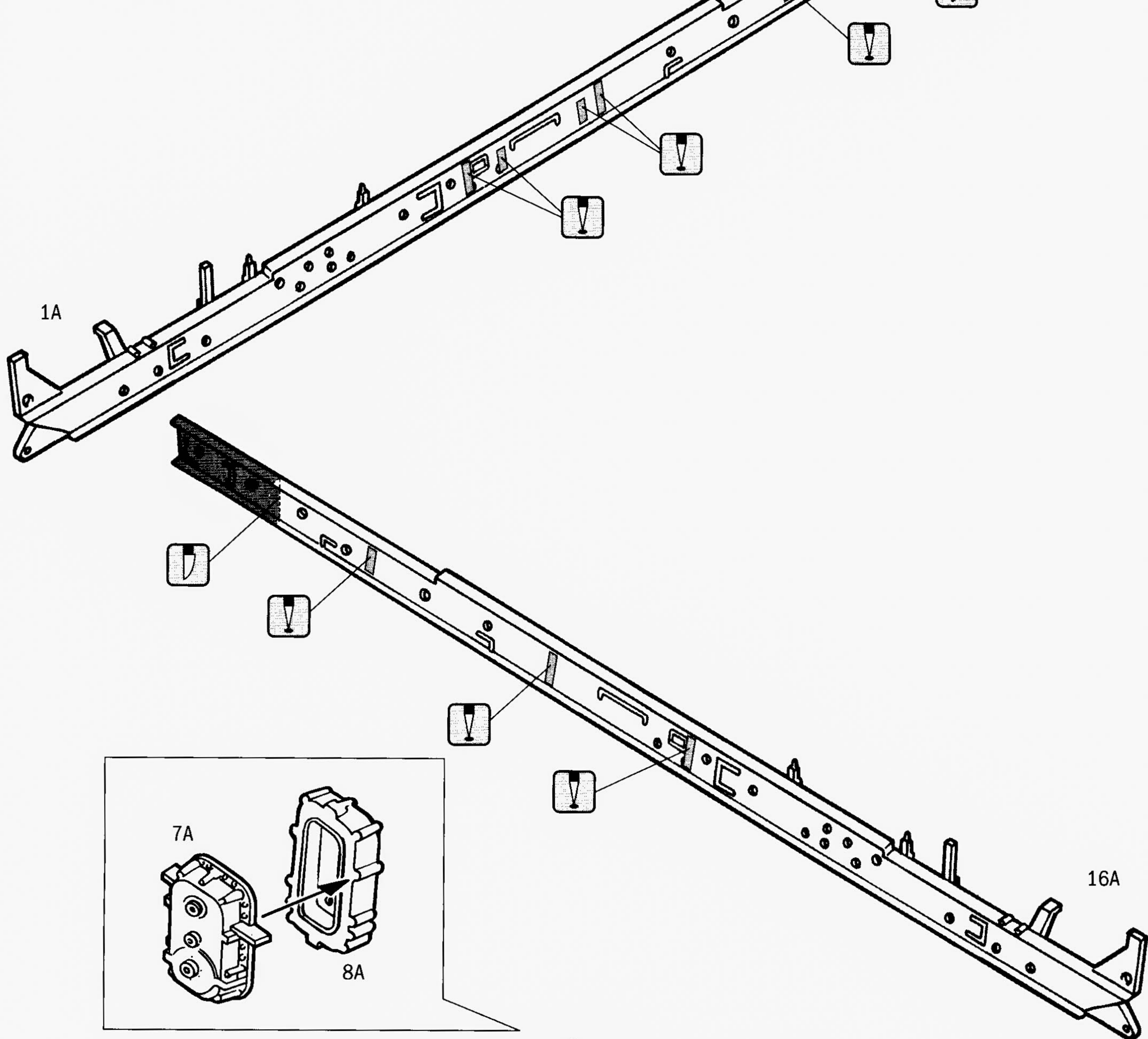
FS.12197
Italeri Acrylpaint - 4682AP

G

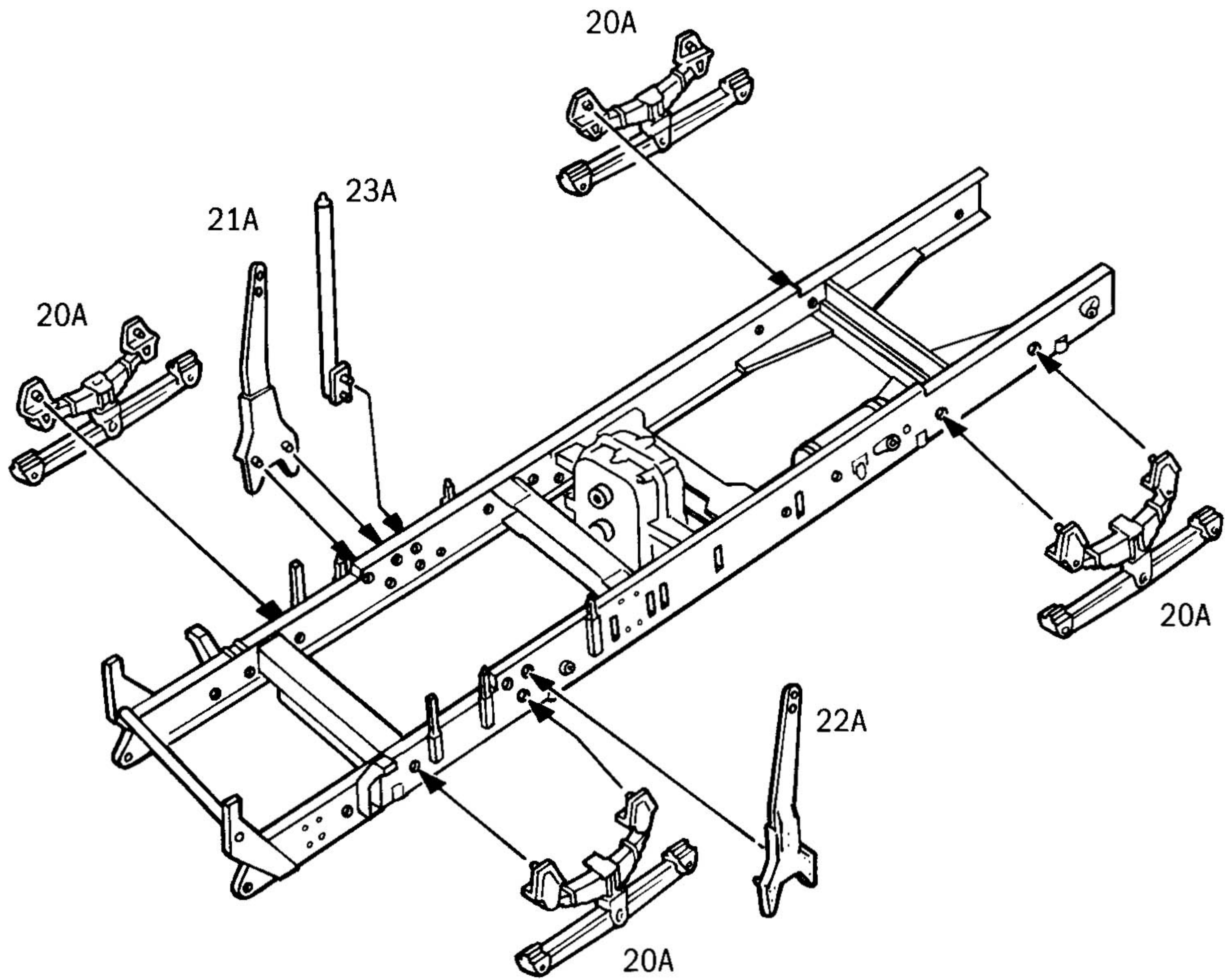
G Metal. Gloss Silver

FS.17178
Italeri Acrylpaint - 4678AP

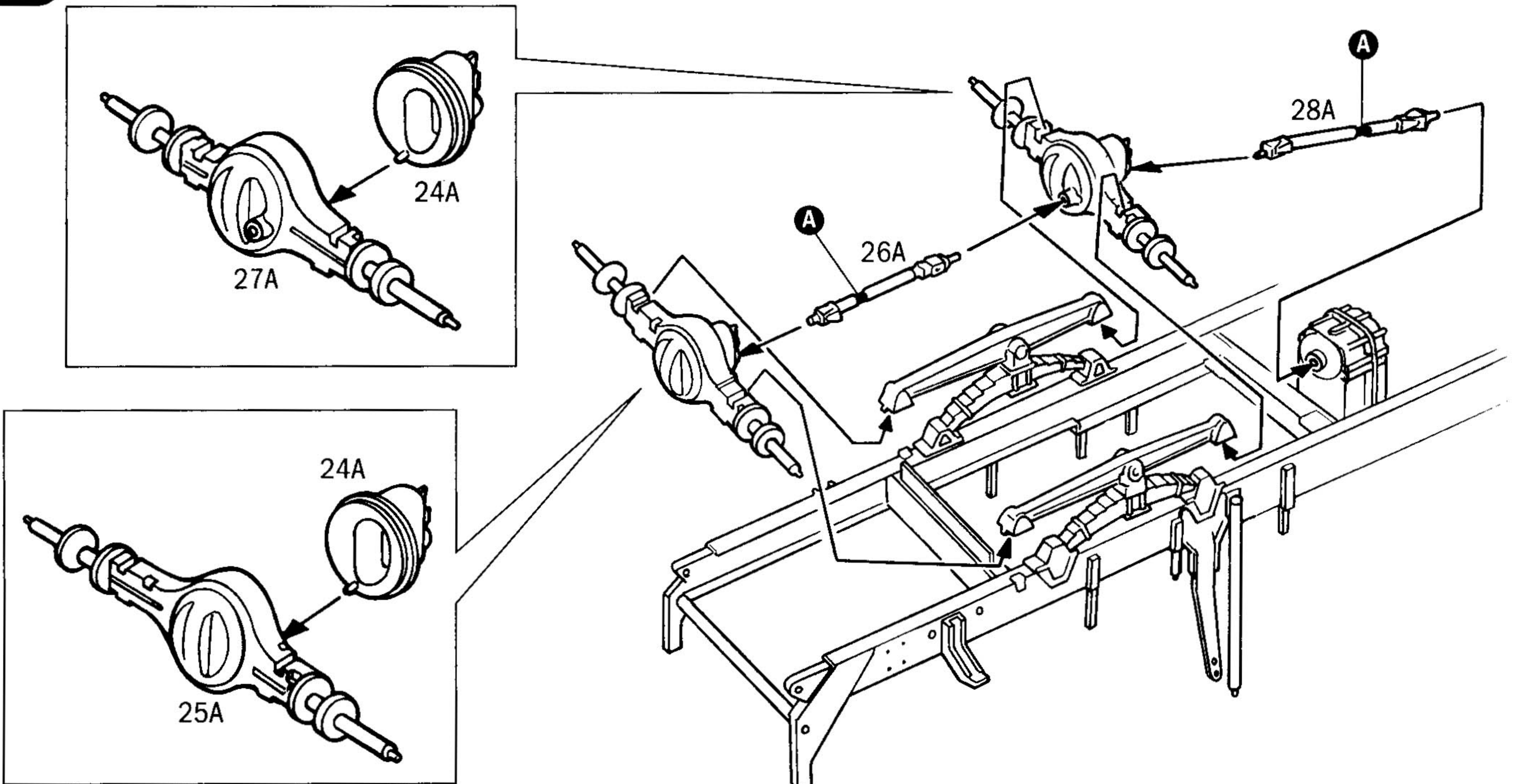


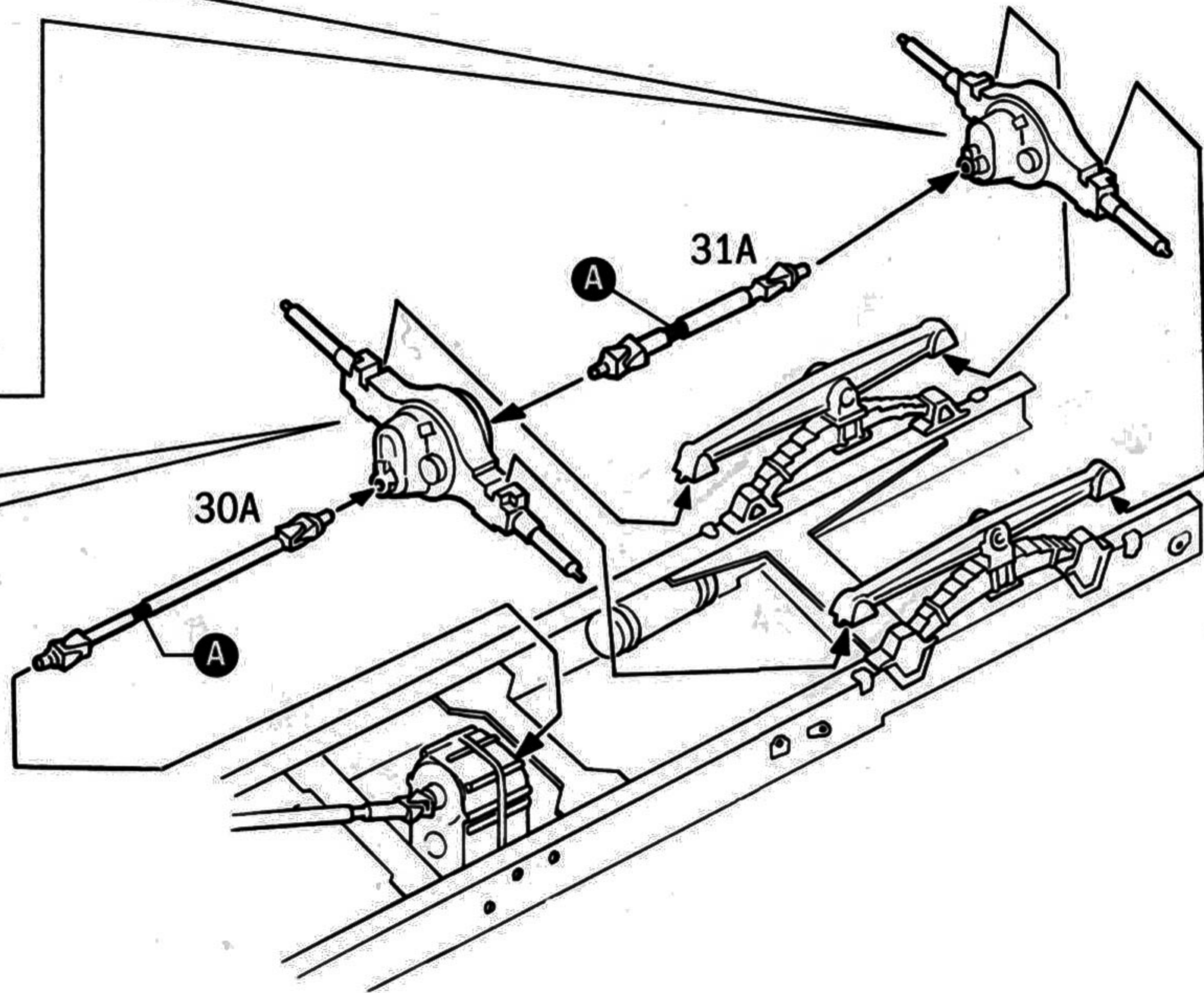
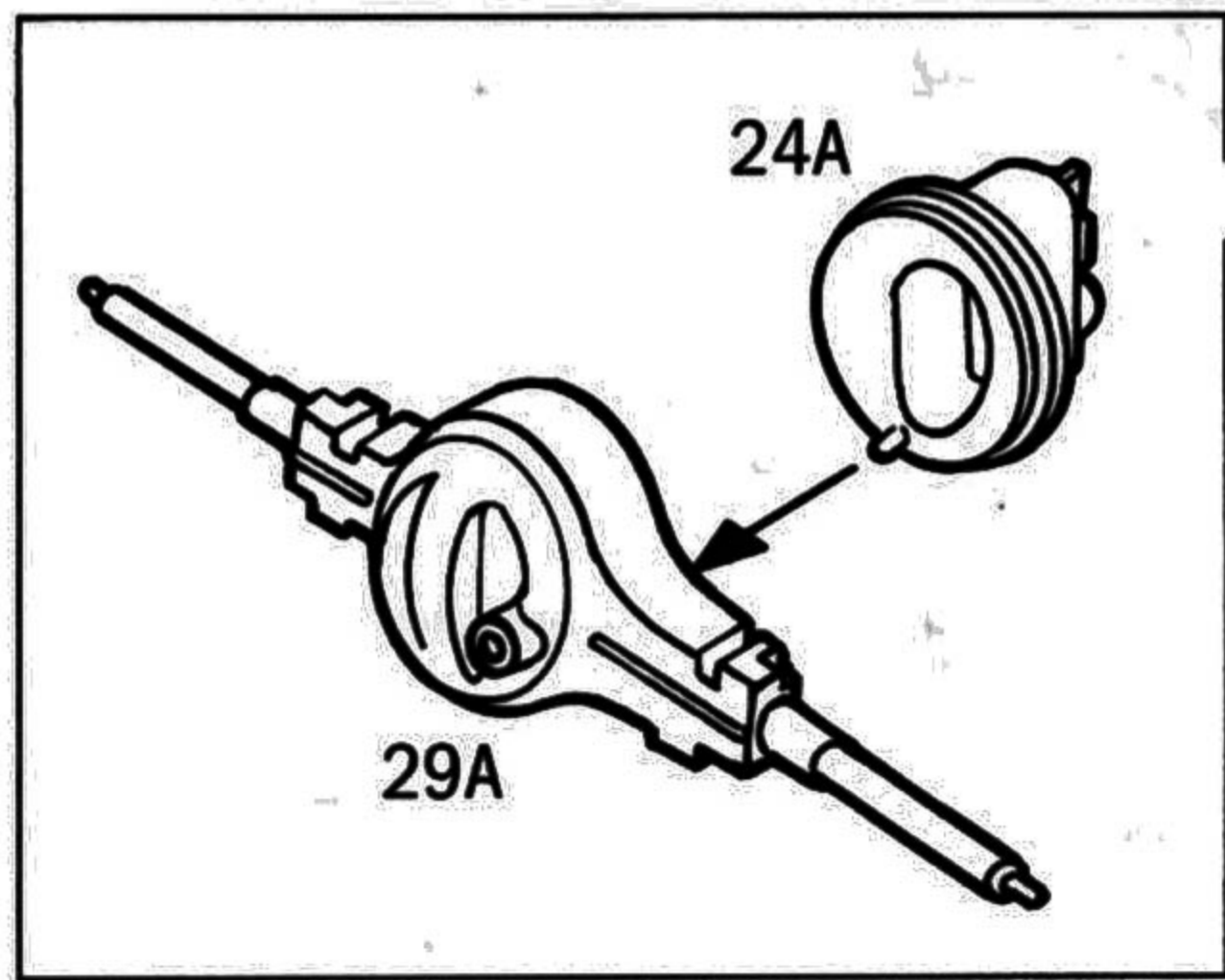
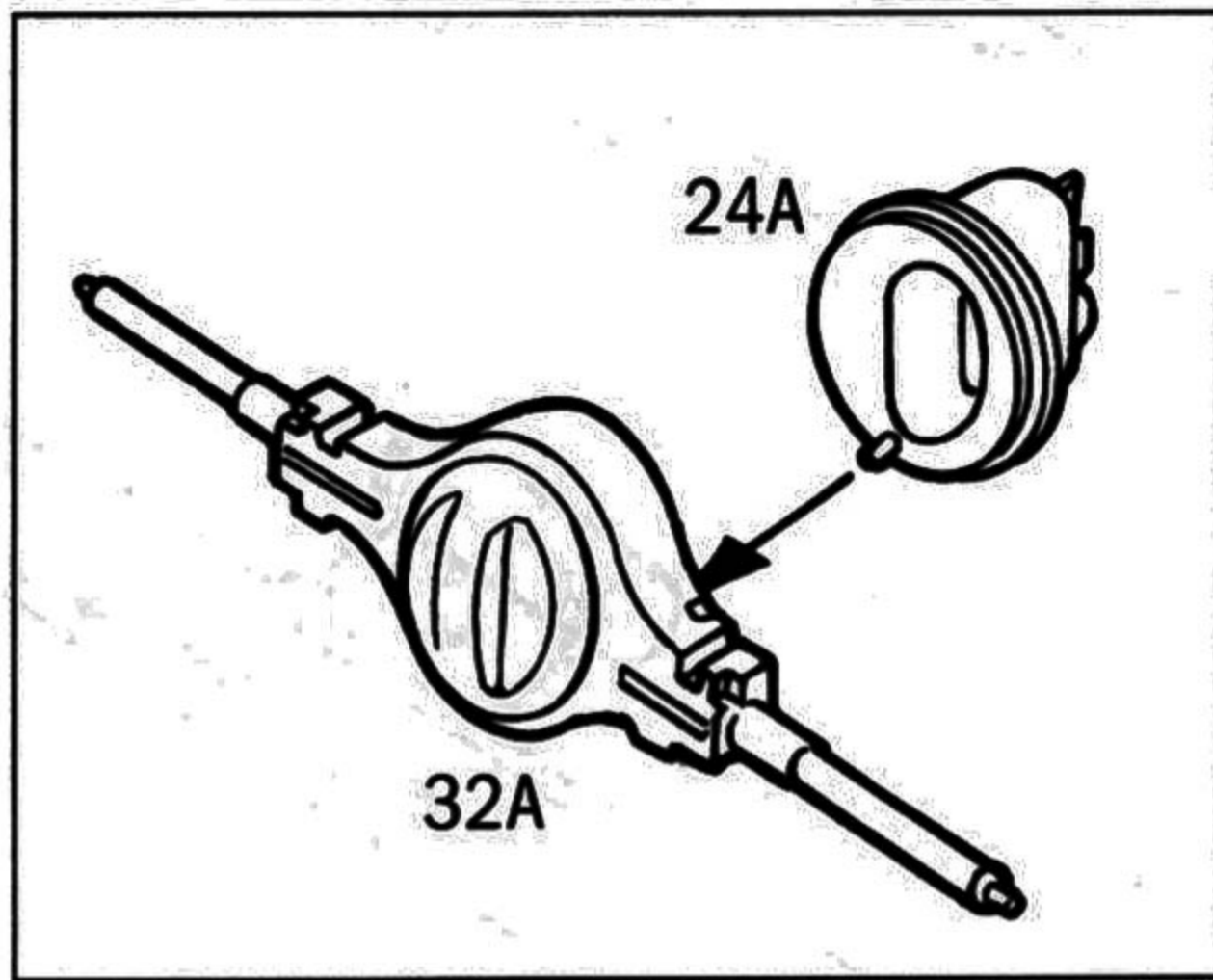


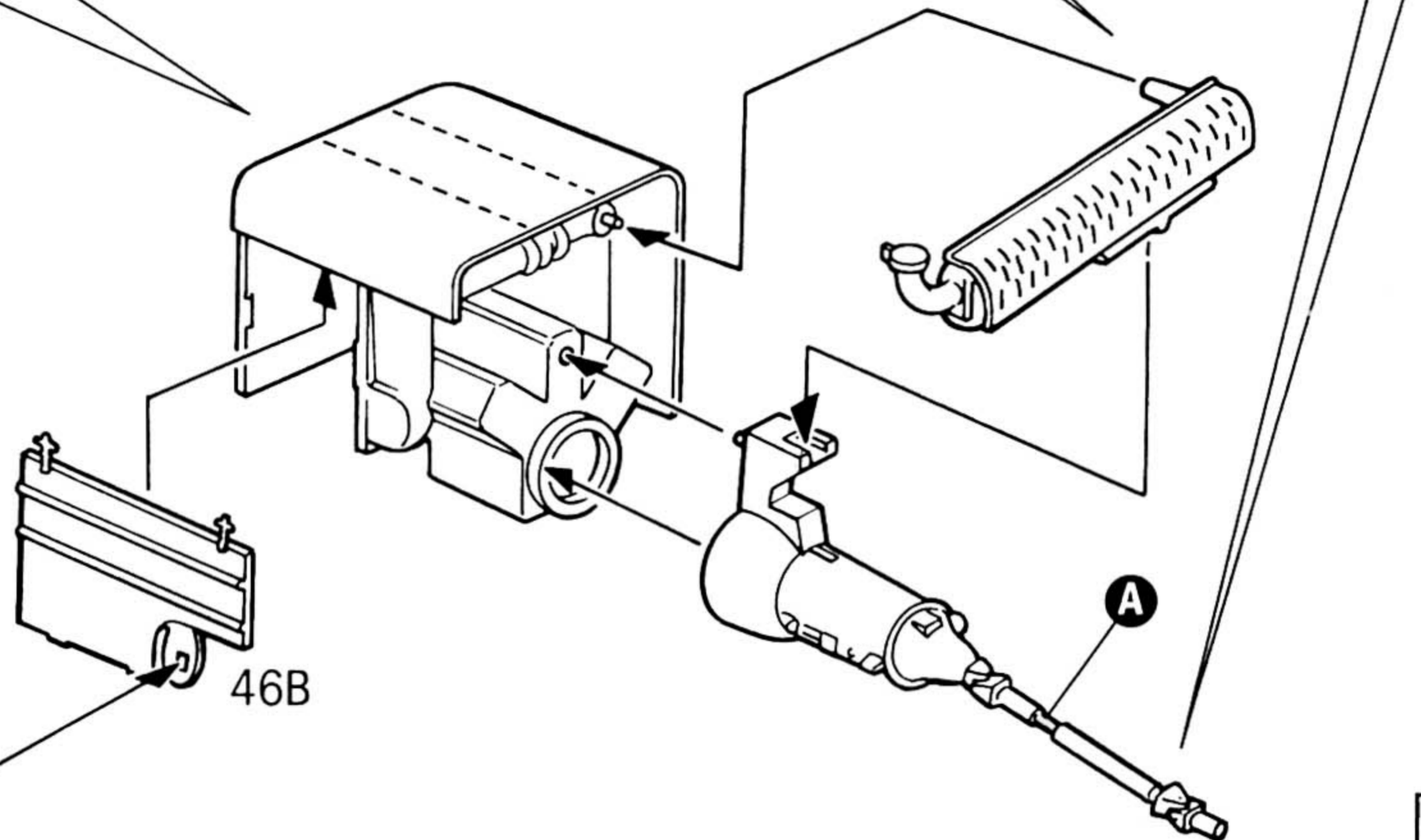
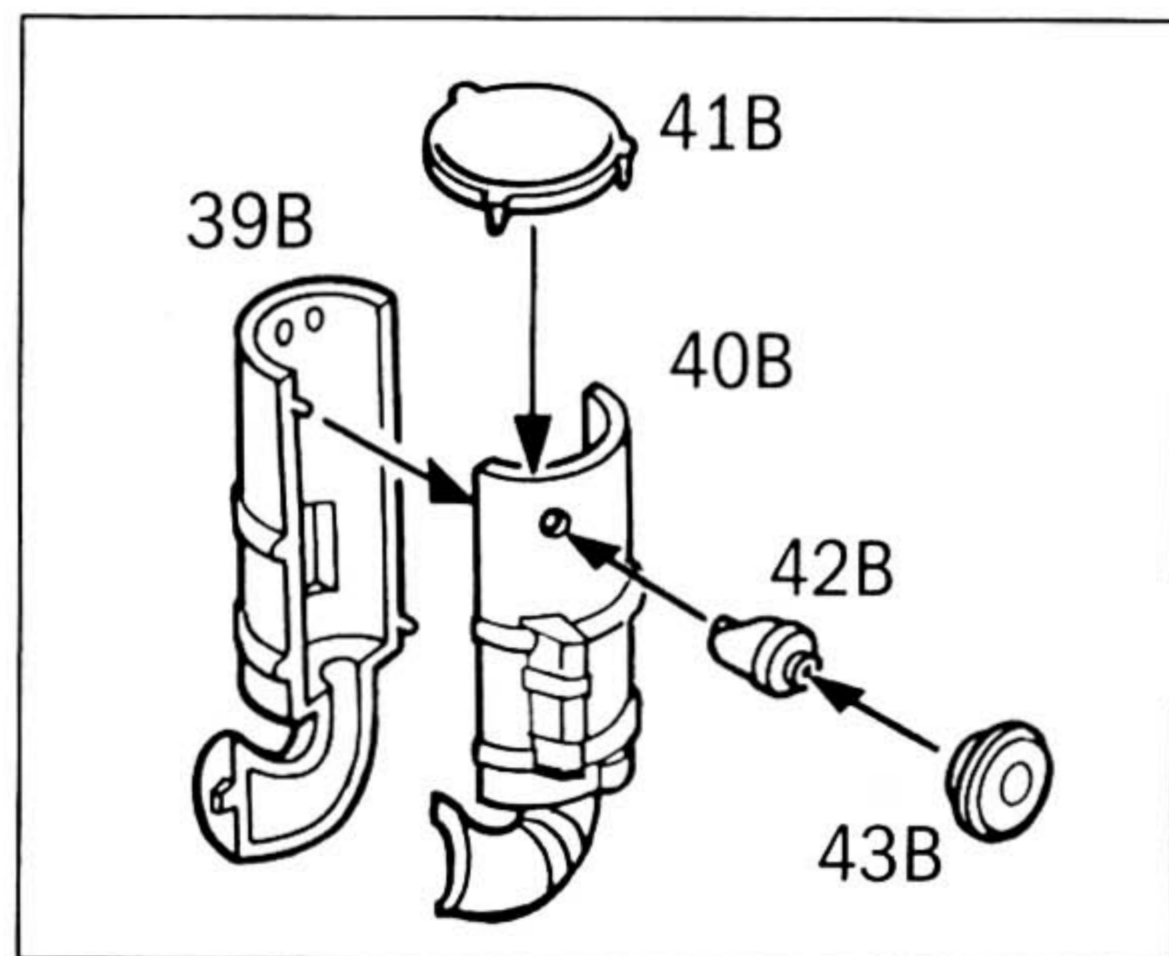
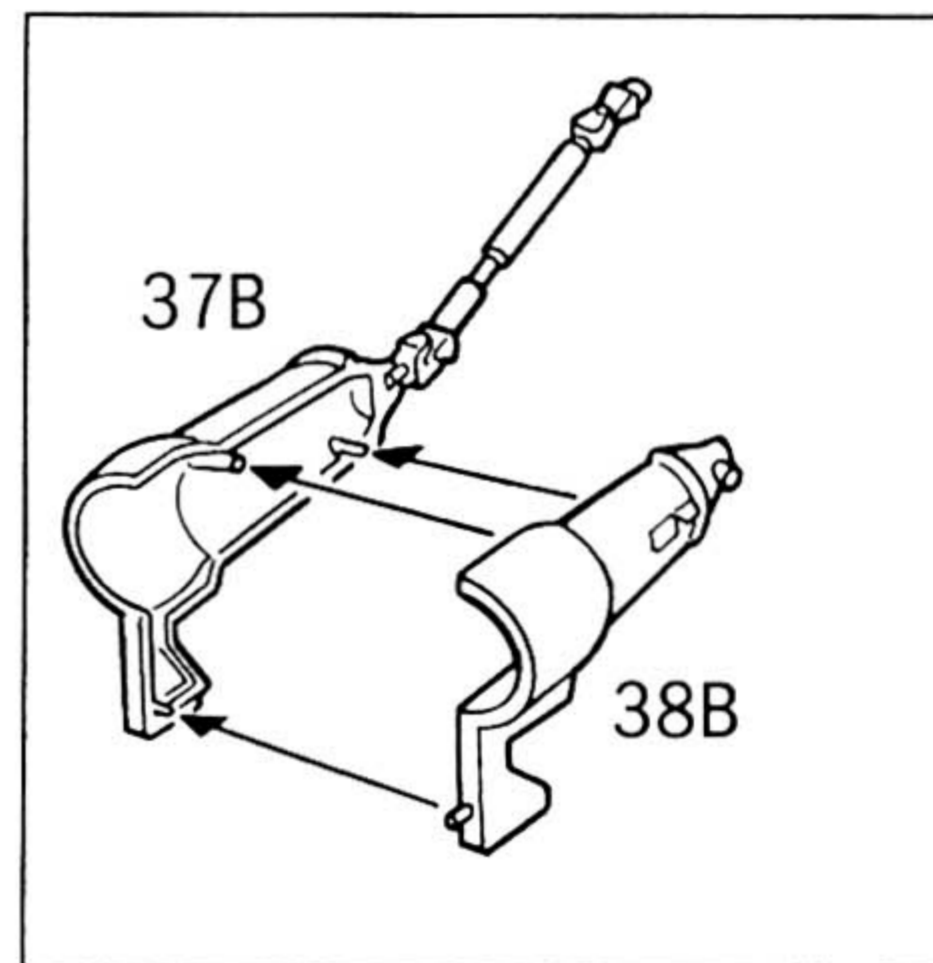
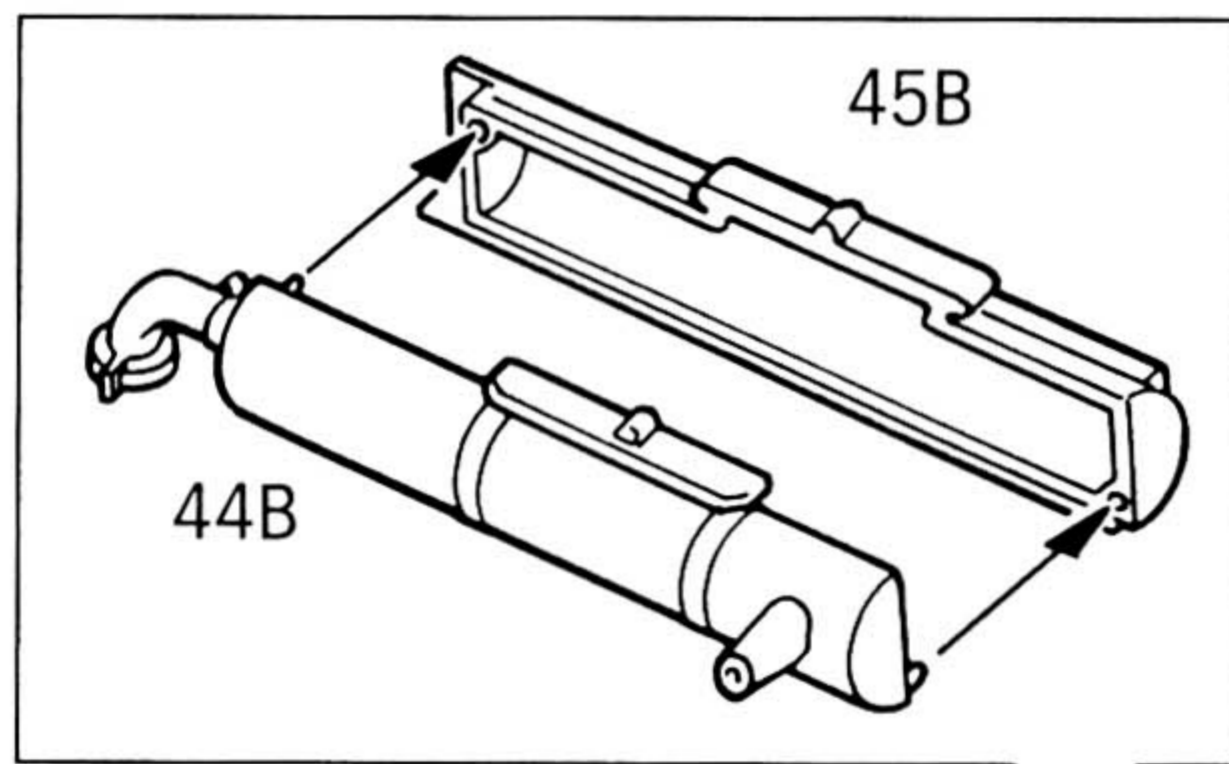
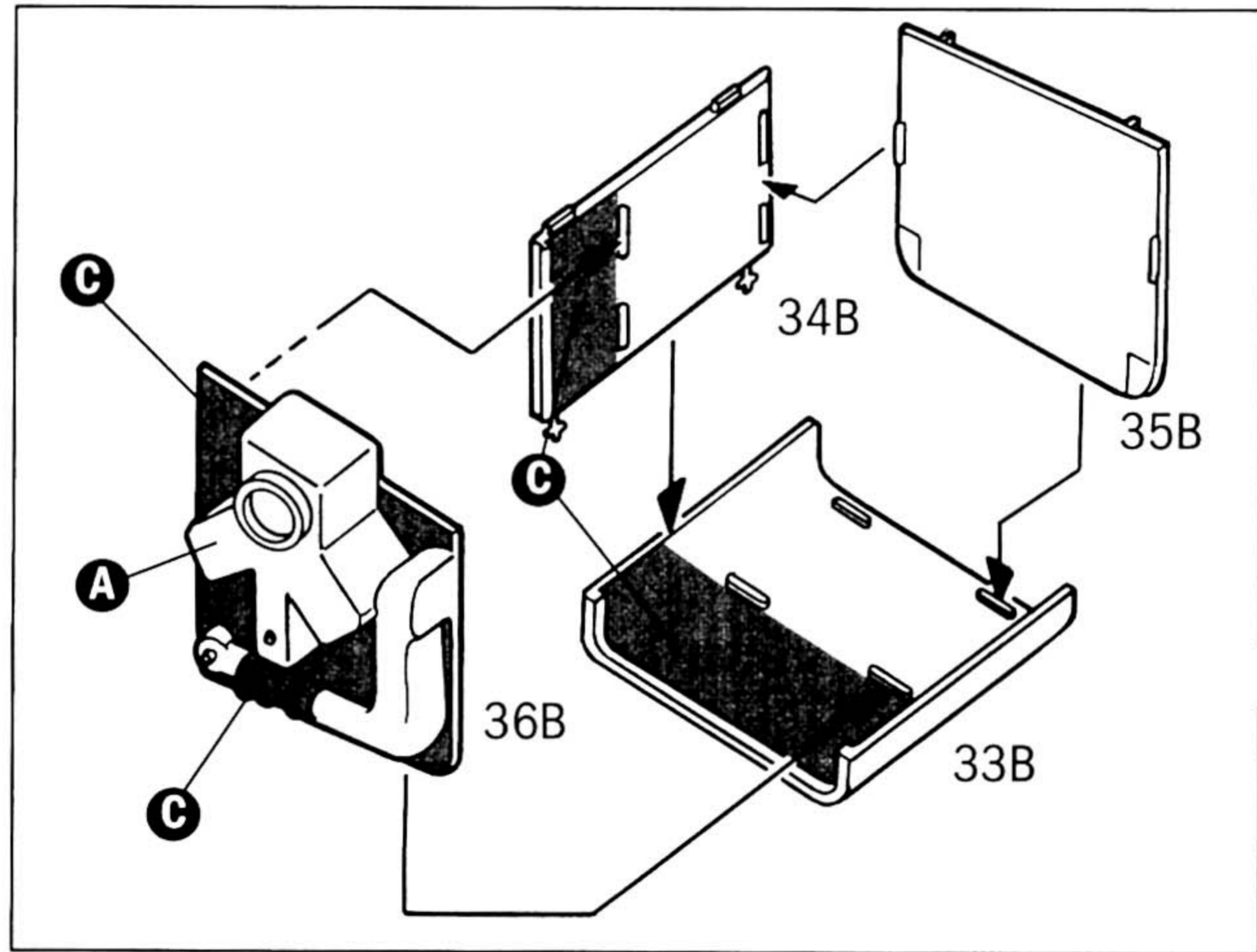
2



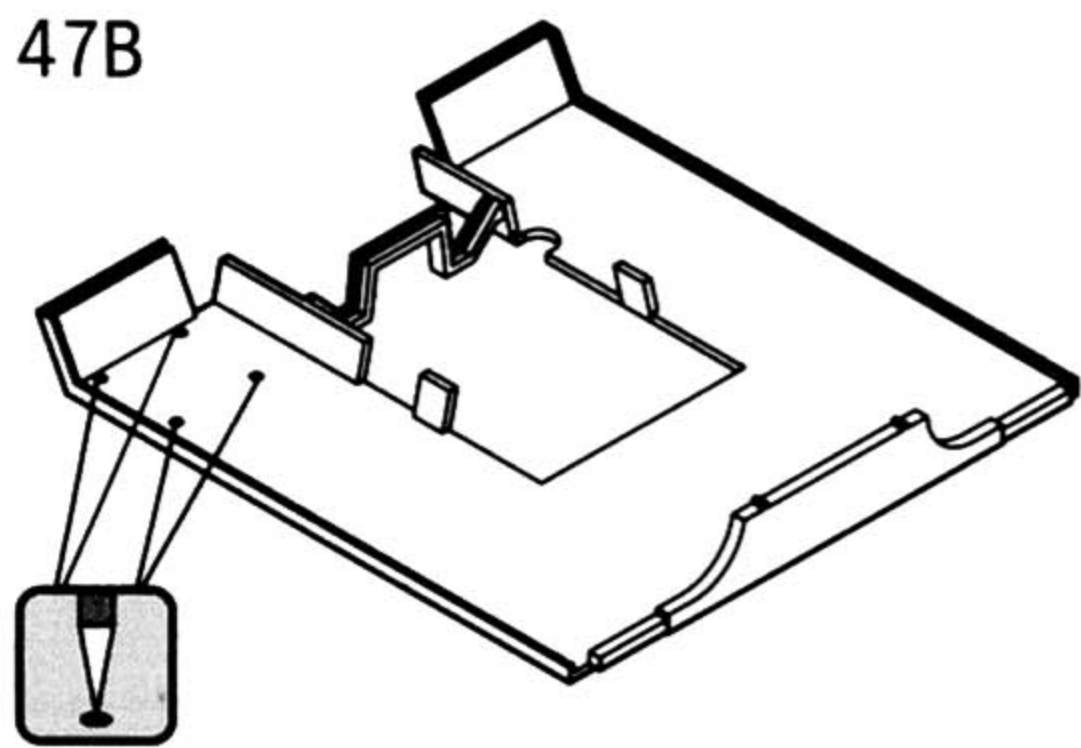
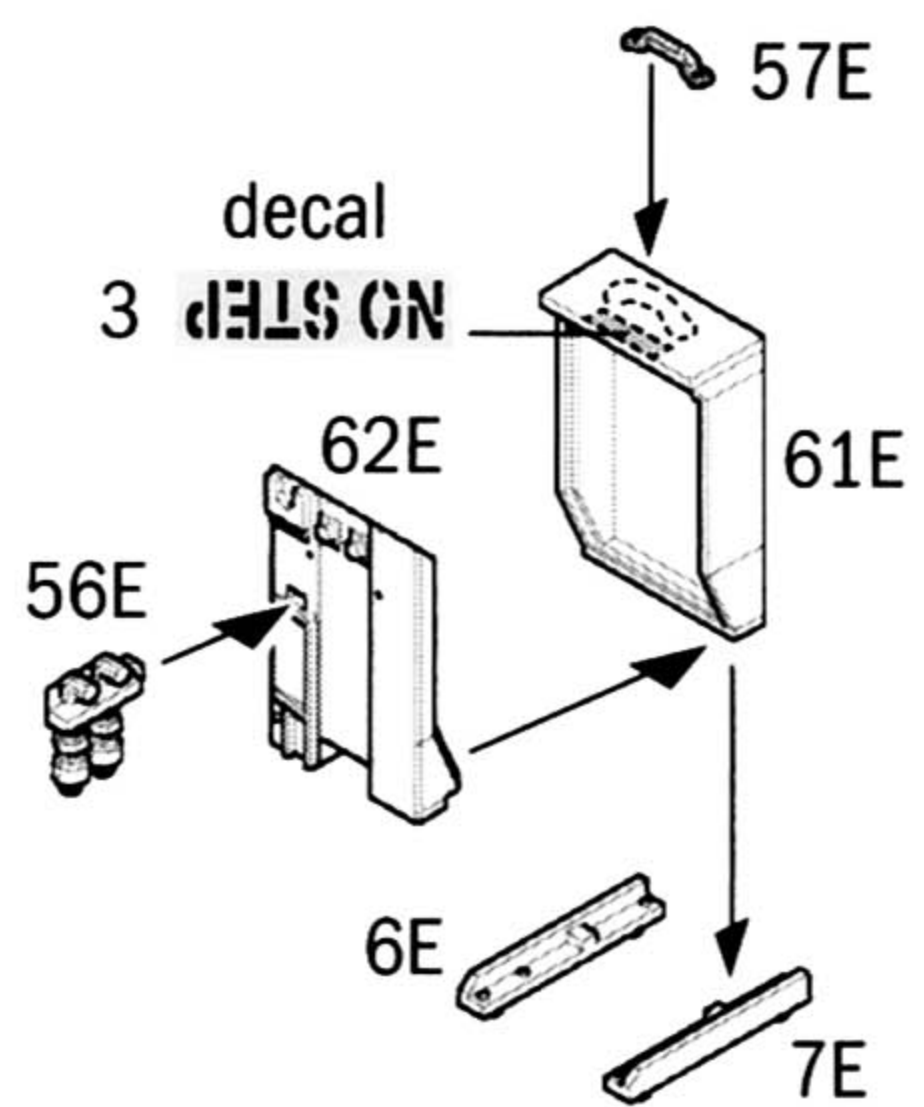
3



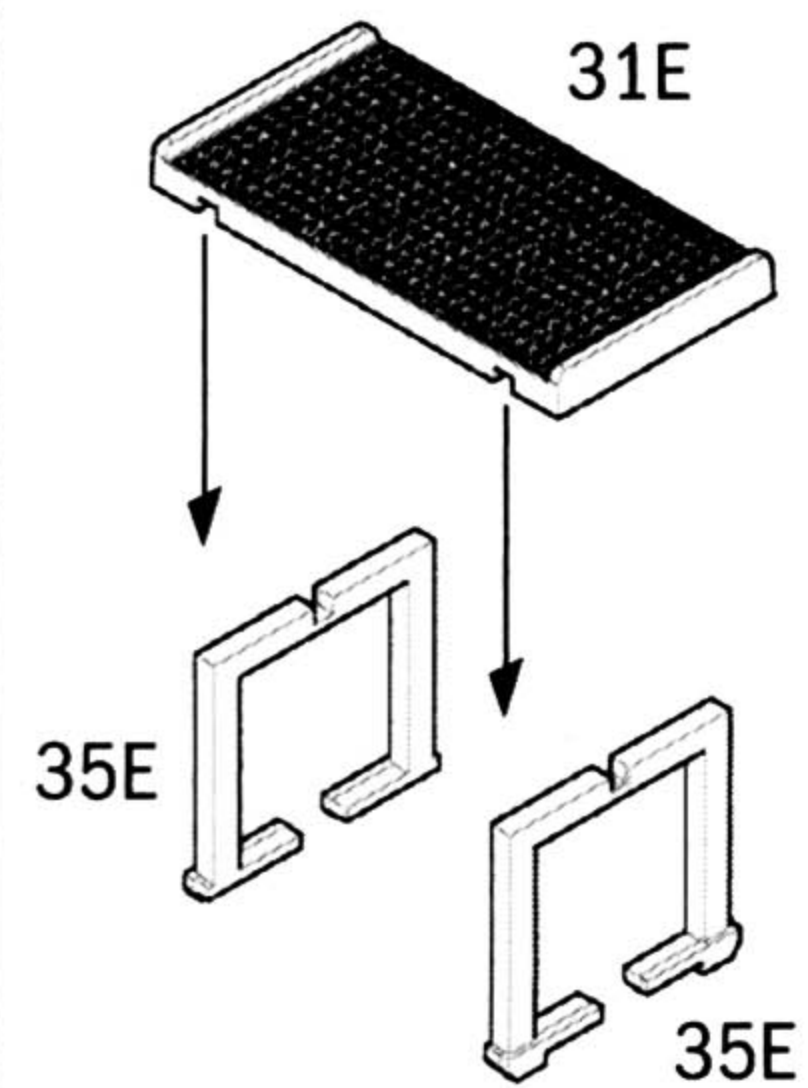




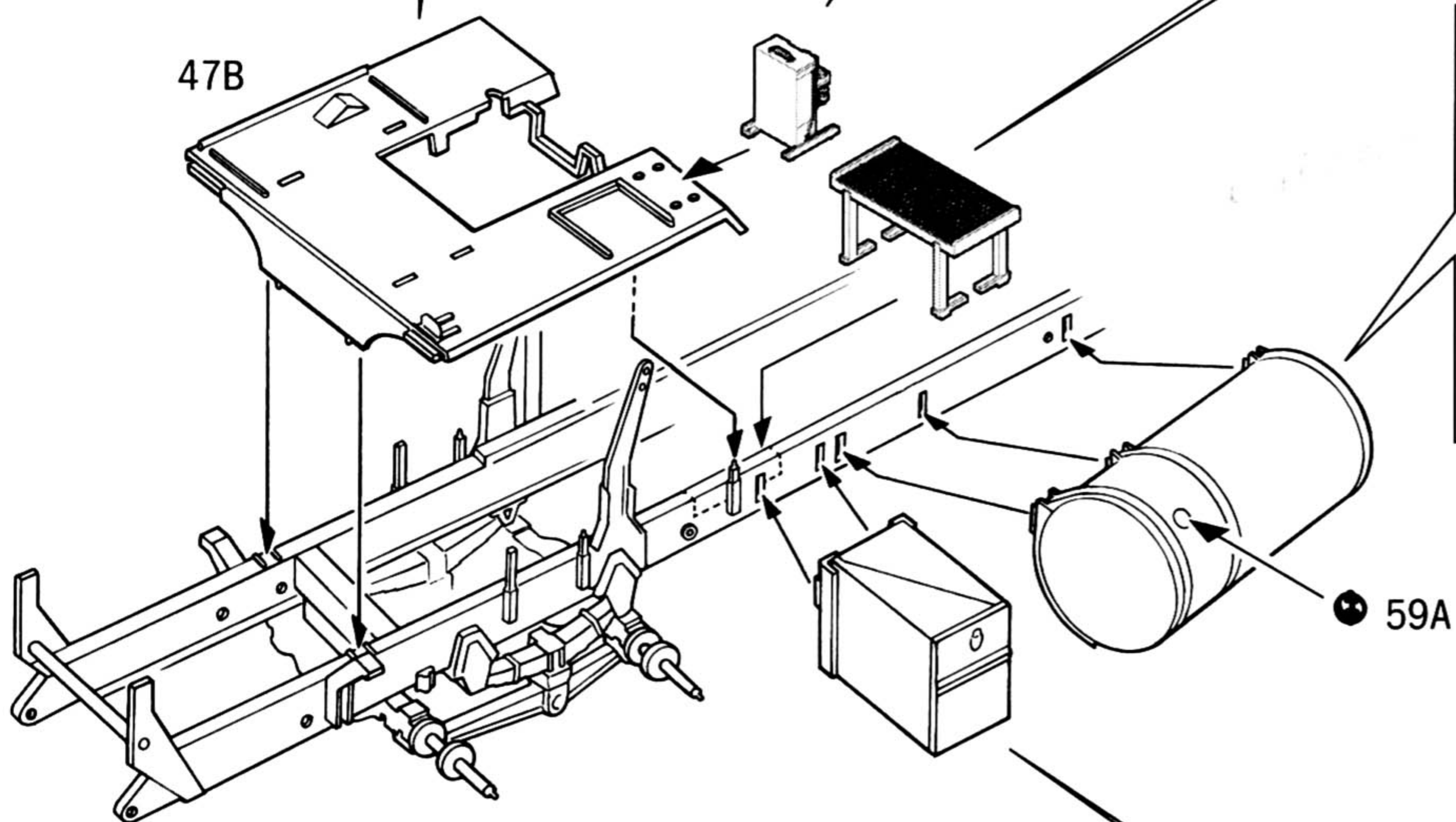
47B


 decal
 3 NO STEP ON


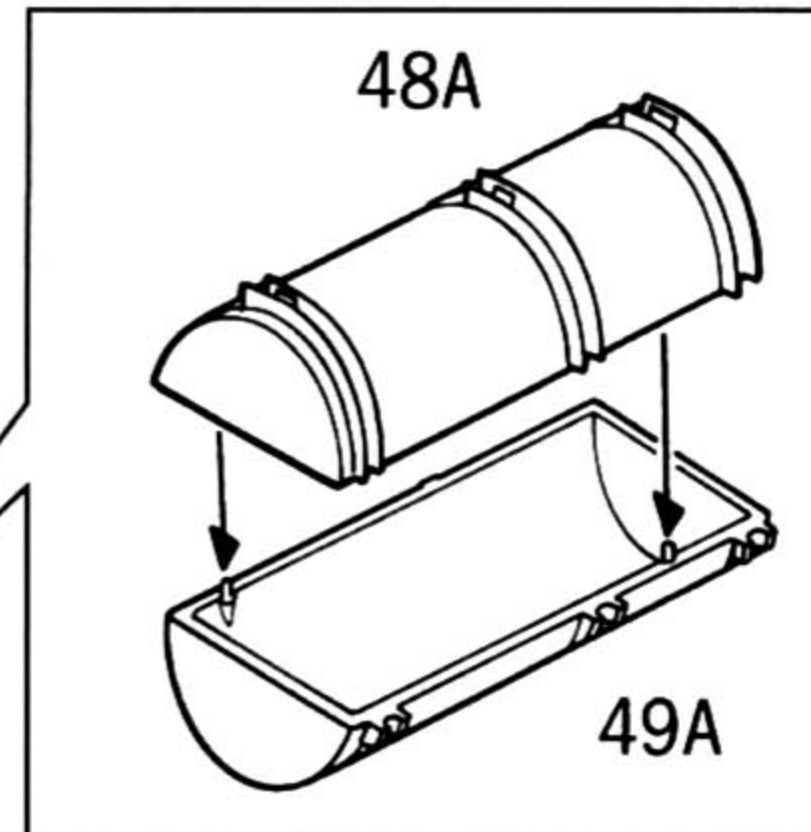
31E



47B



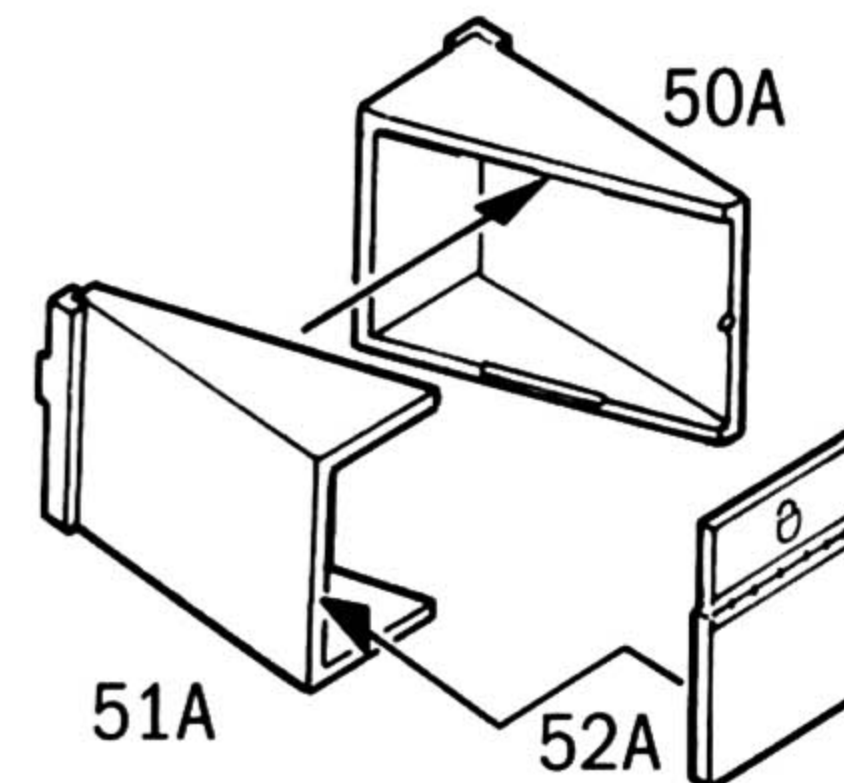
48A



49A

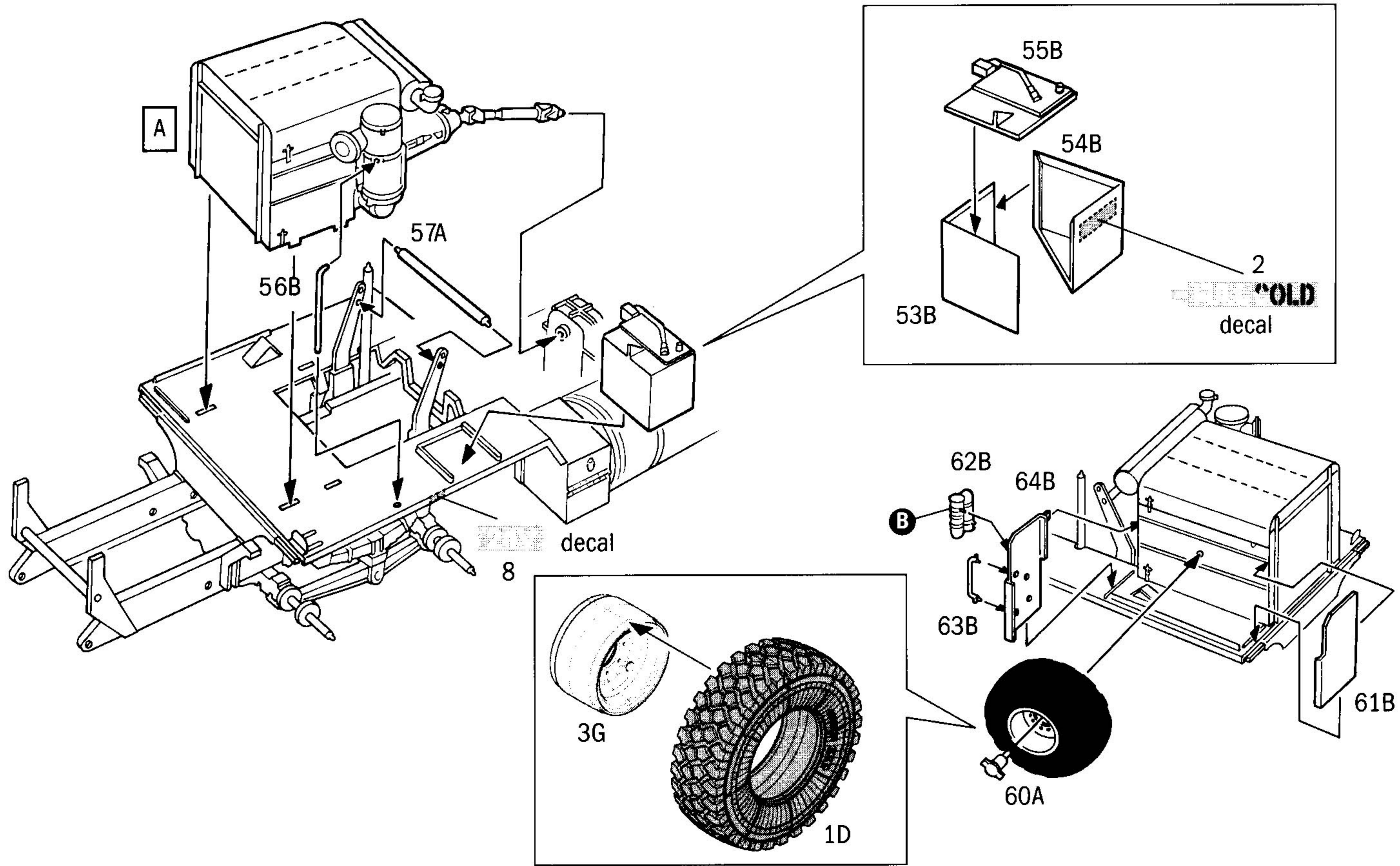
59A

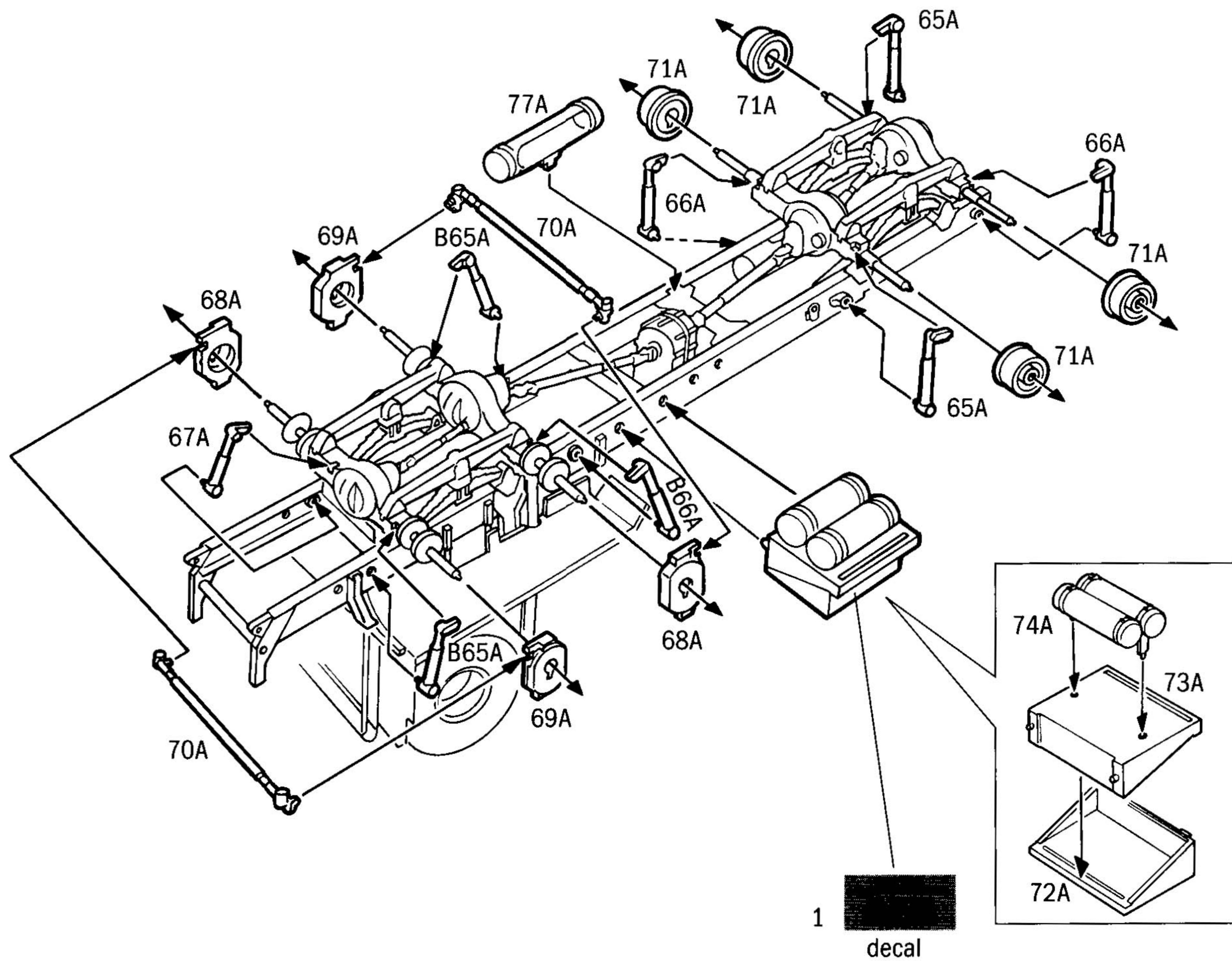
50A

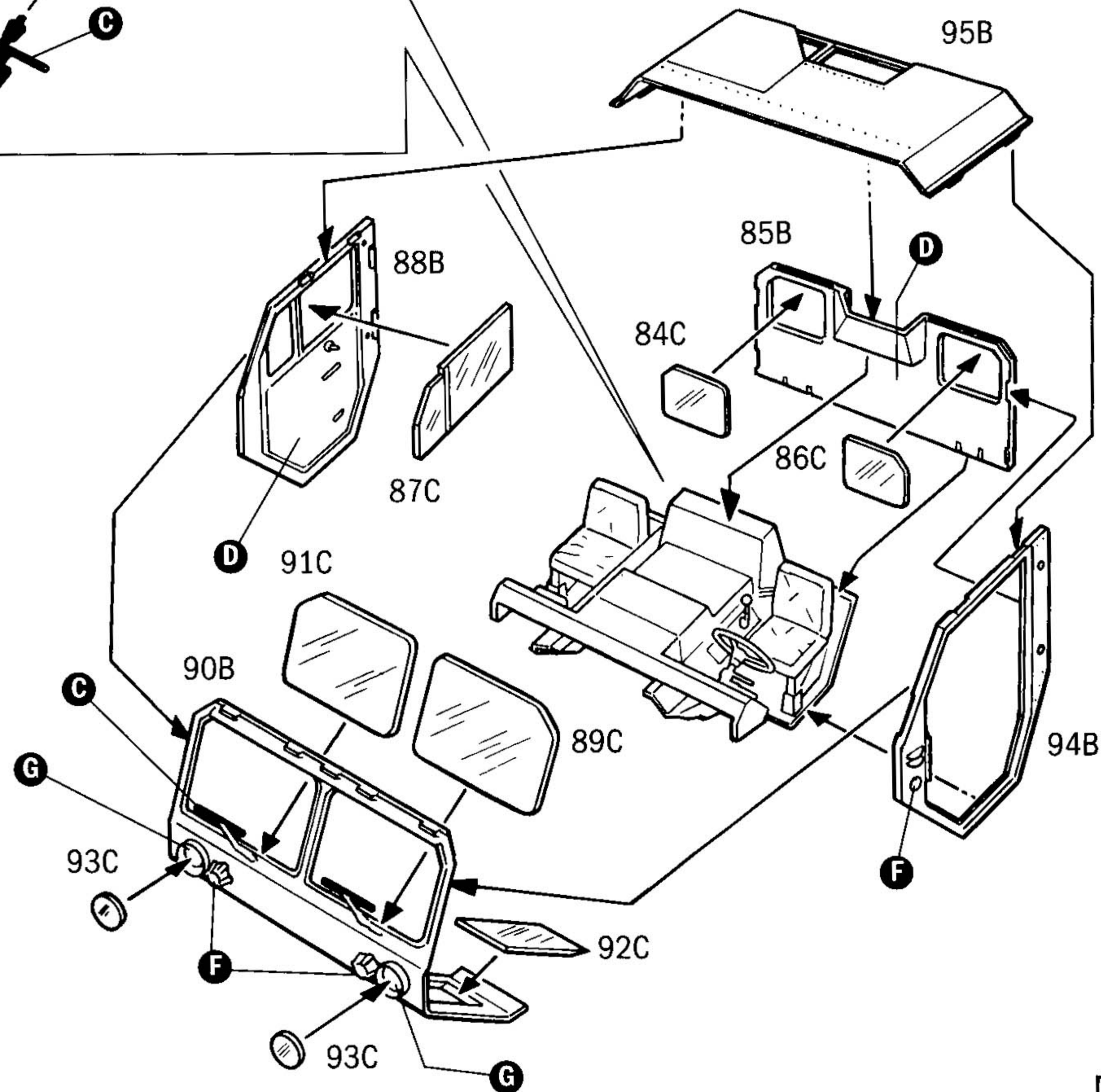
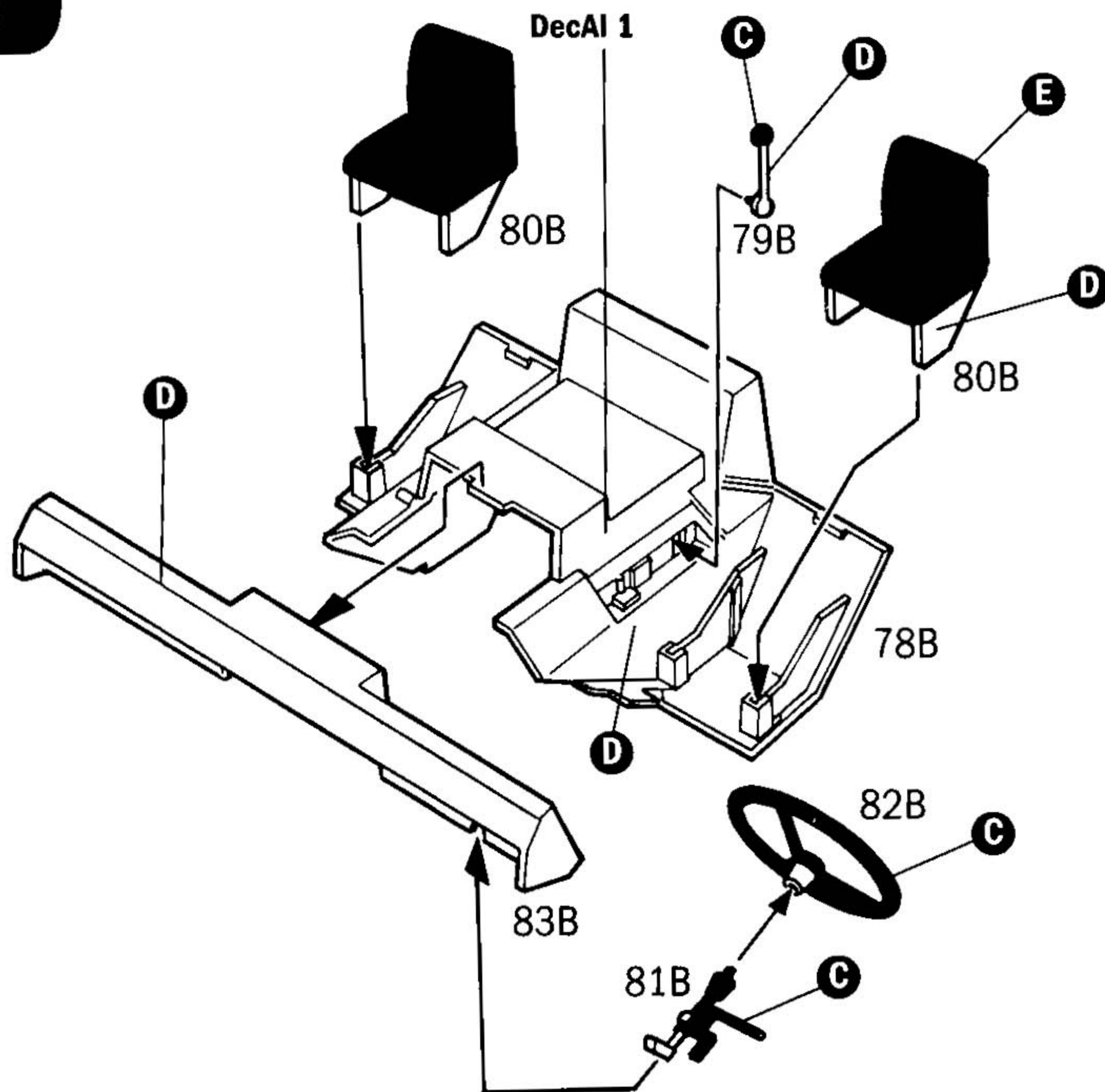


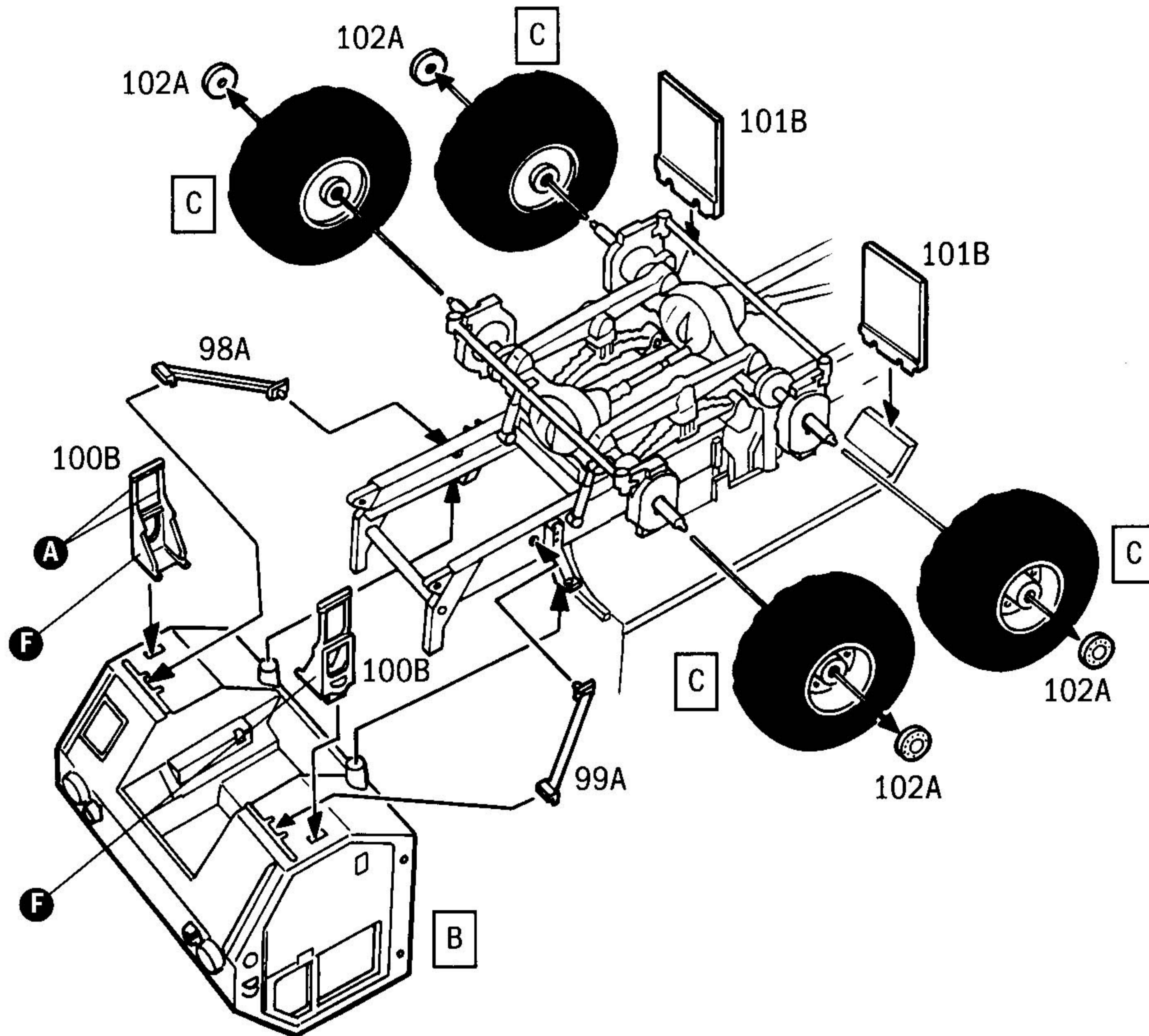
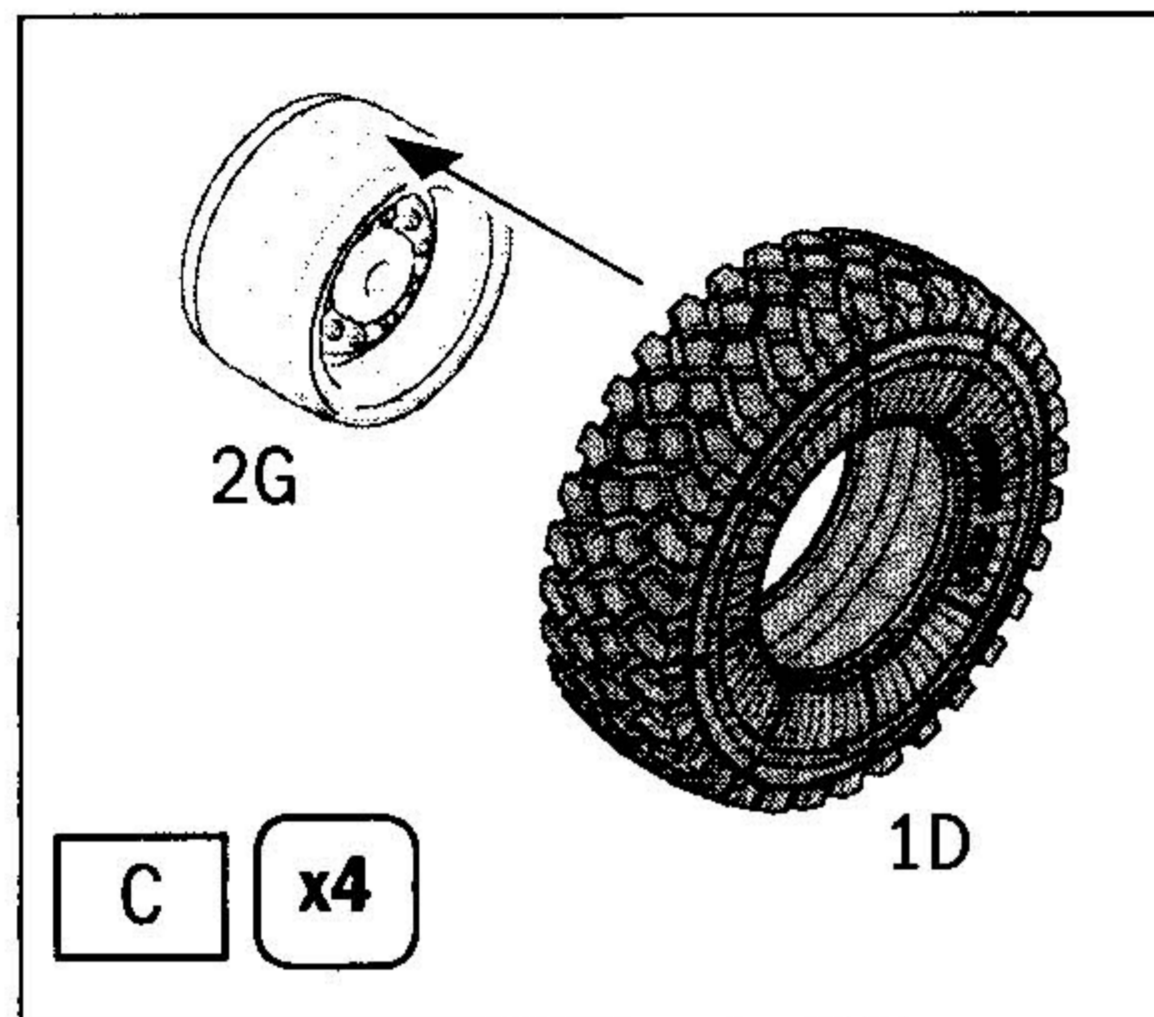
51A

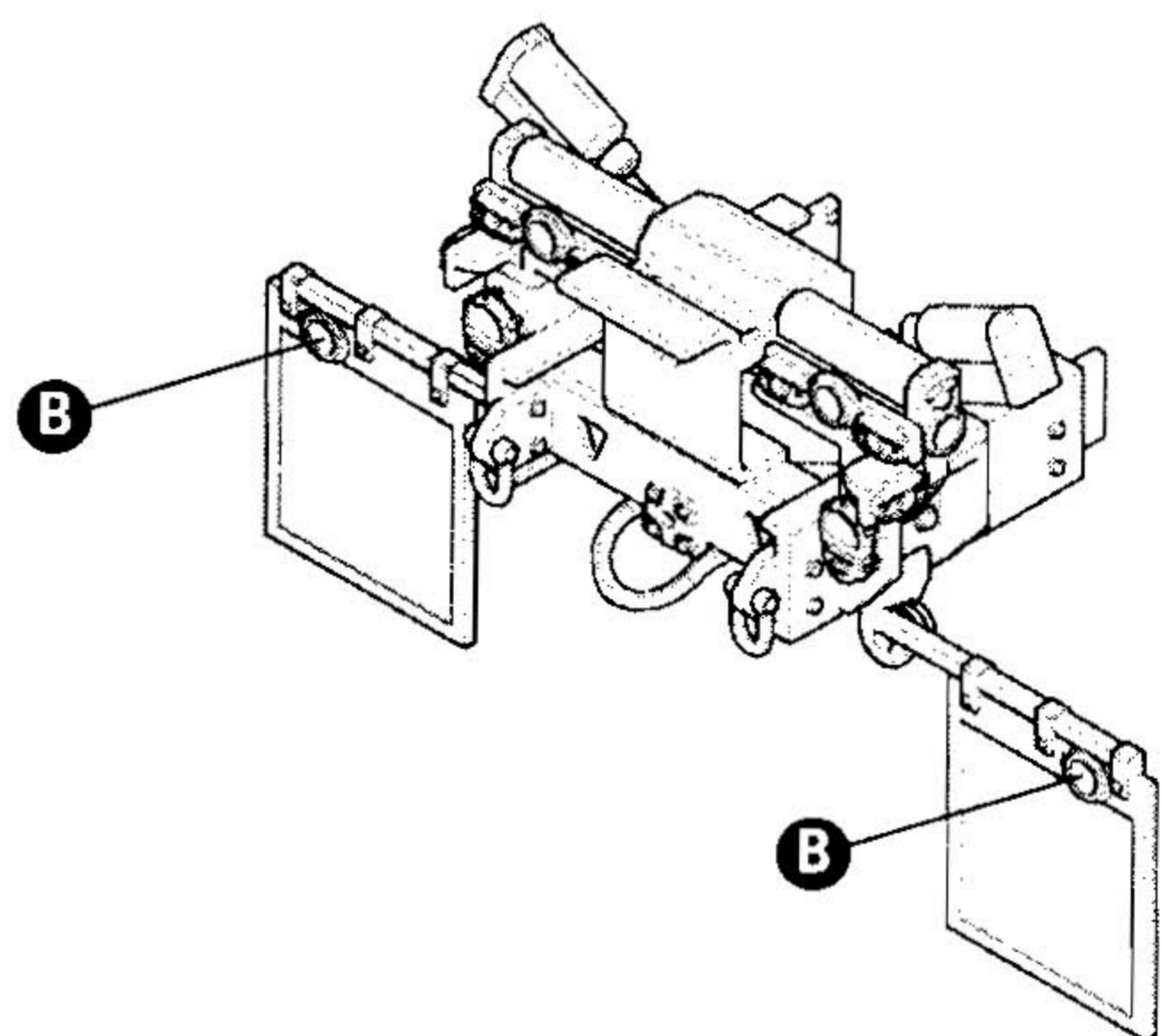
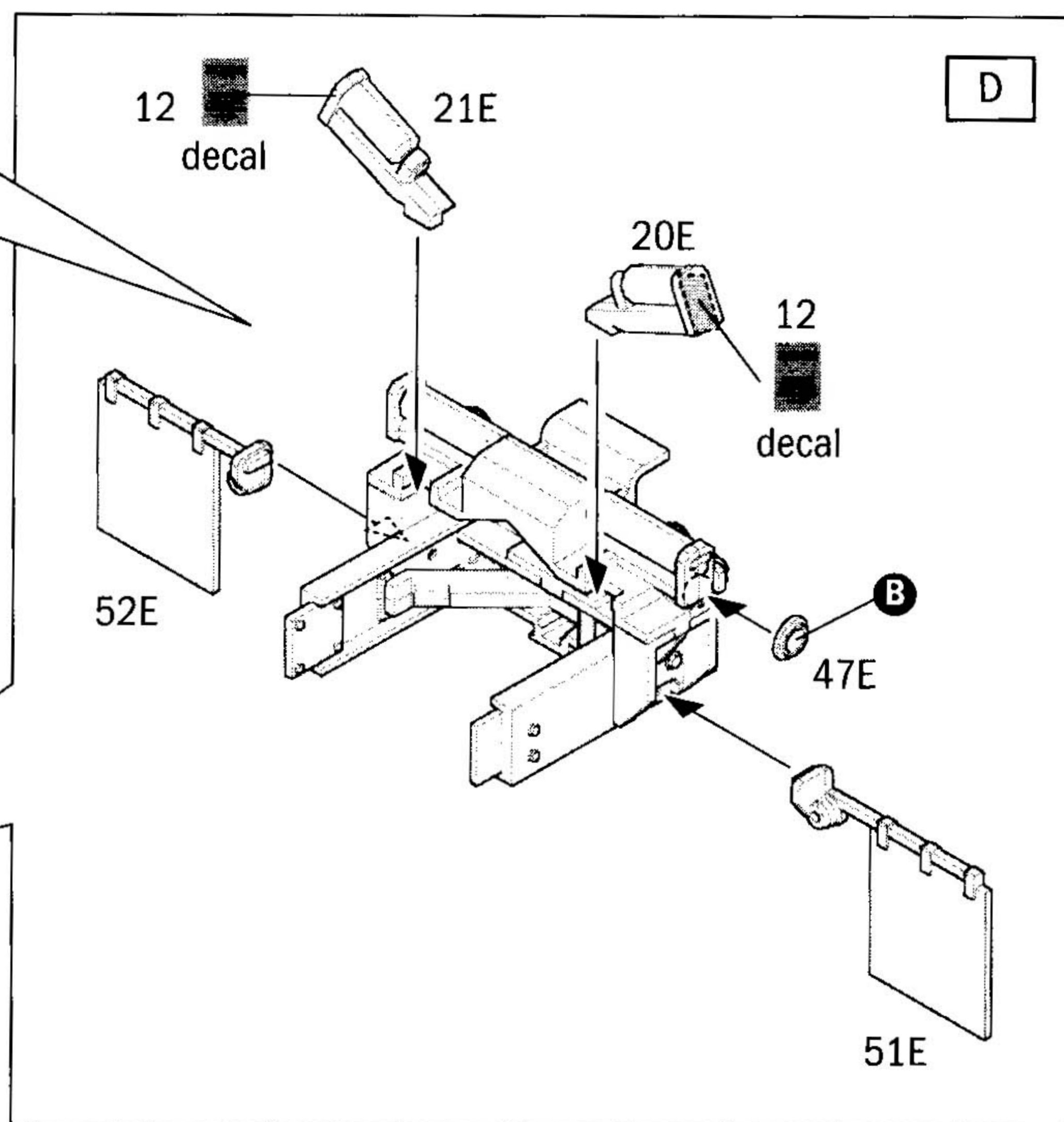
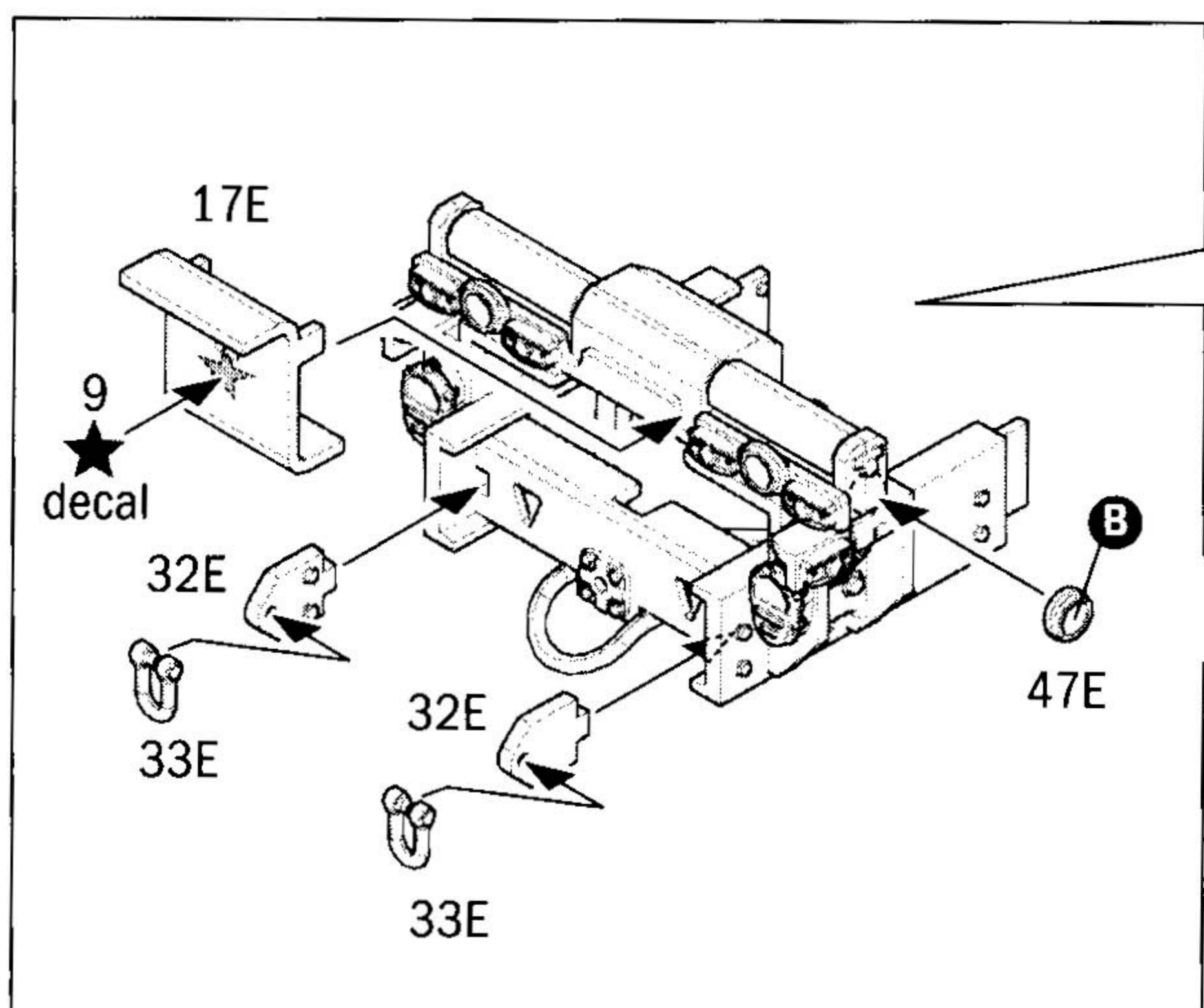
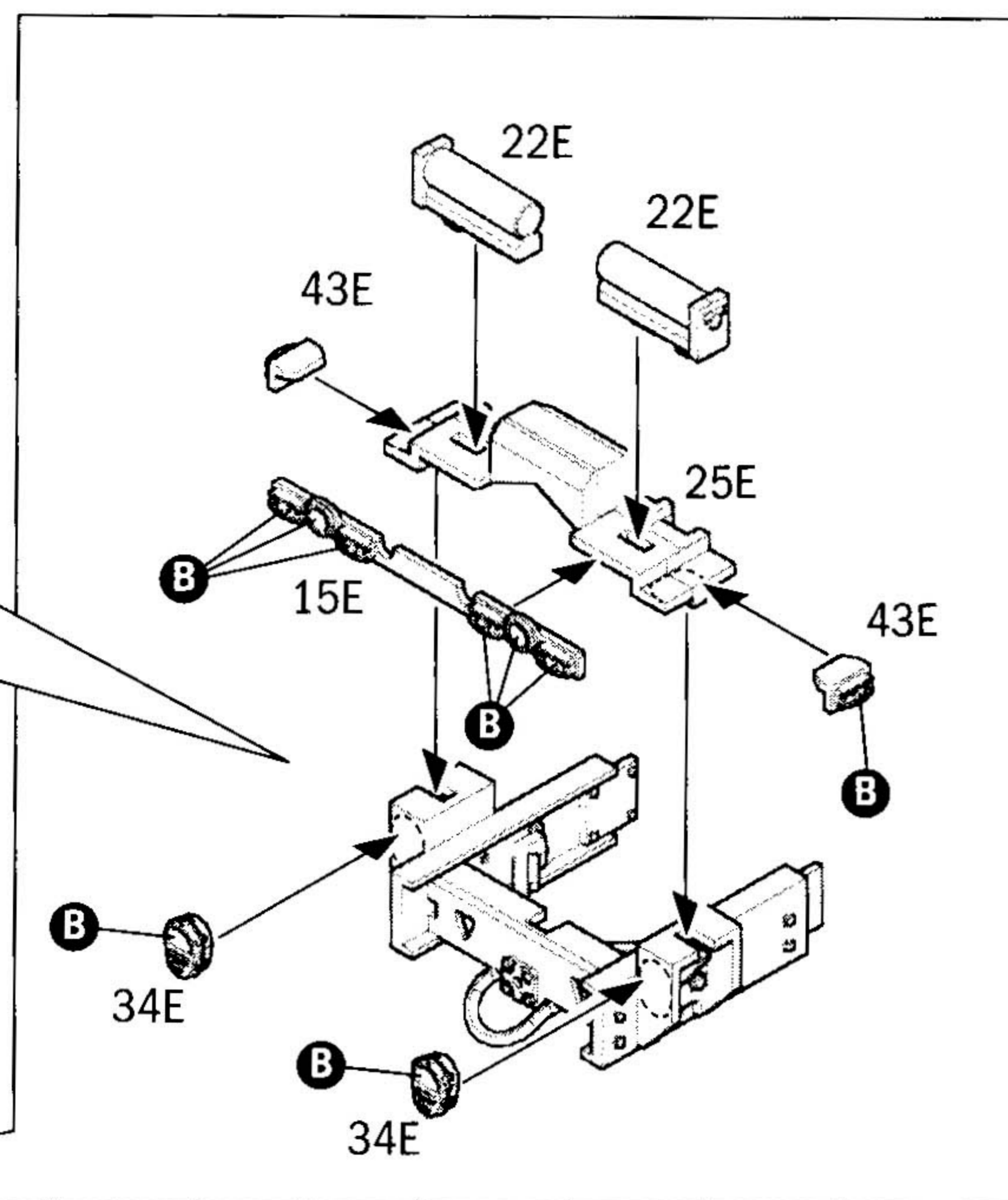
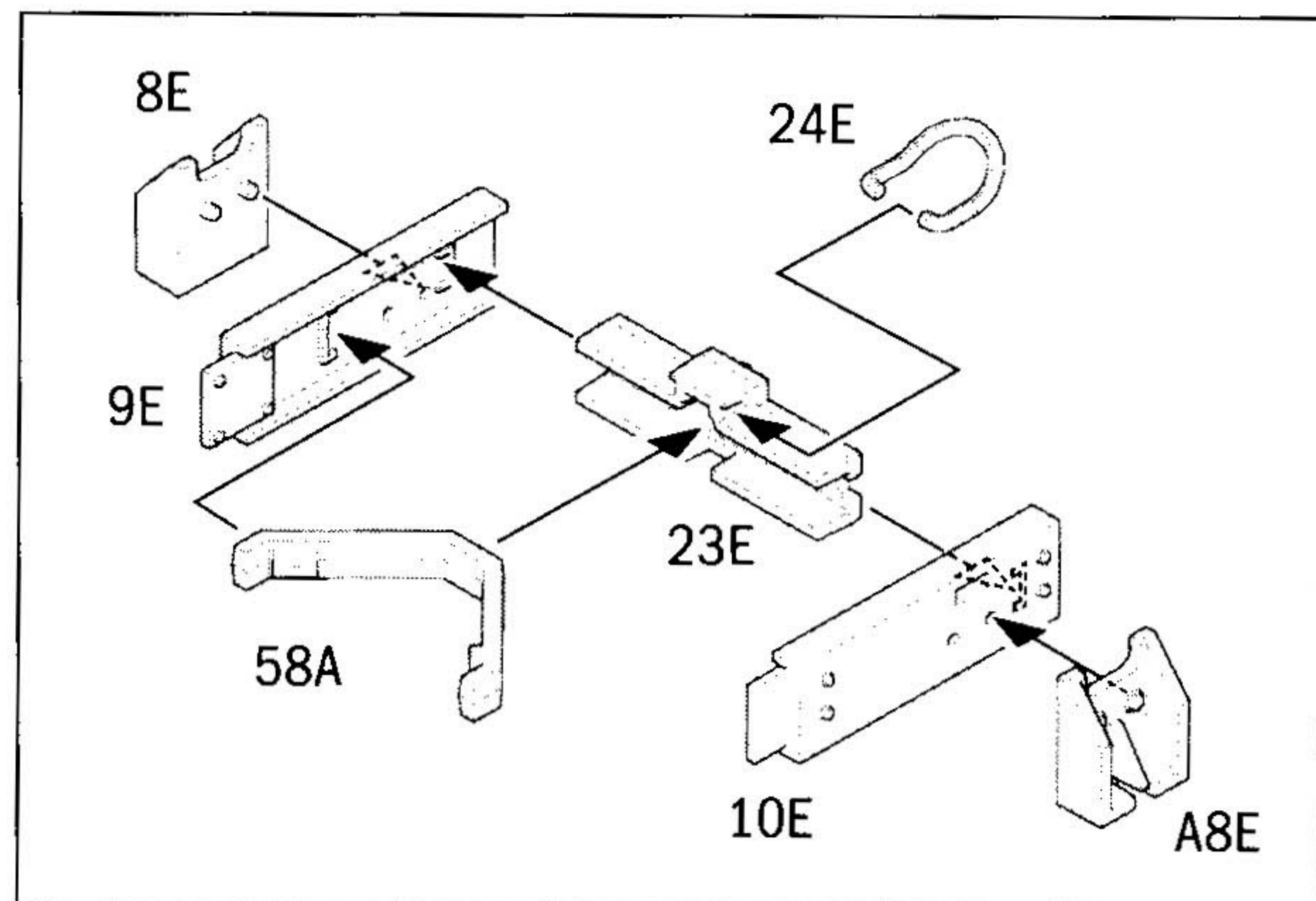
52A

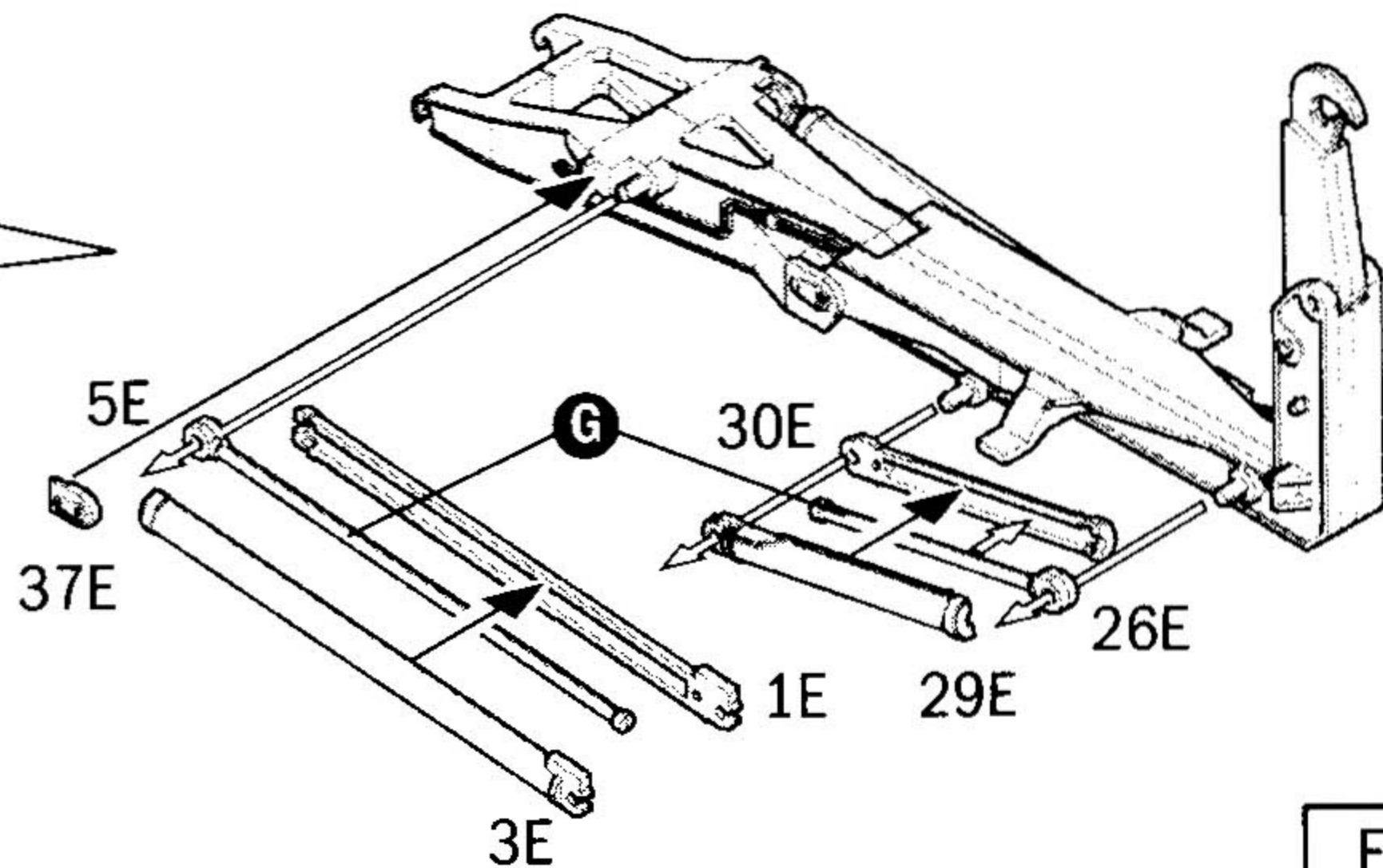
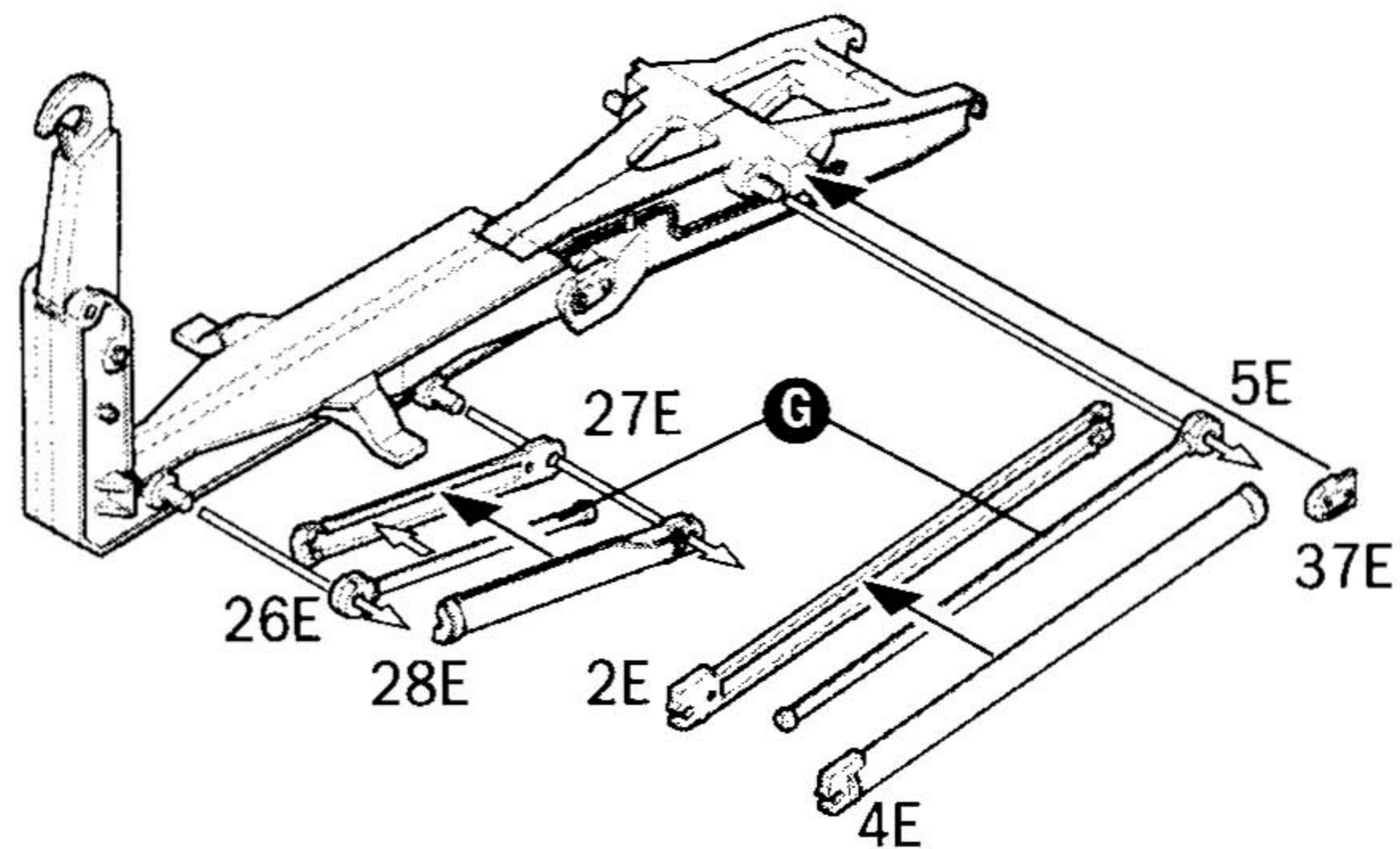
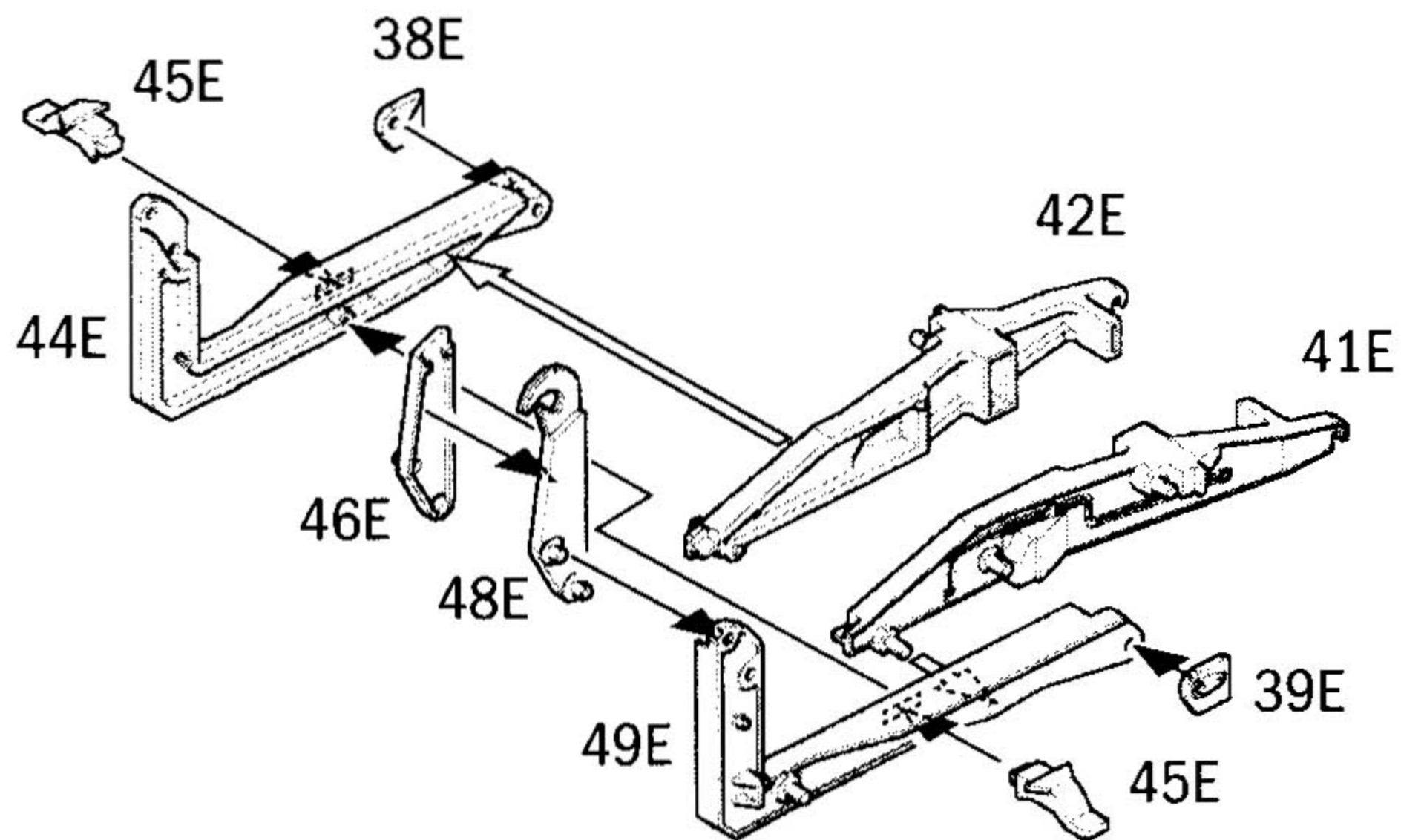




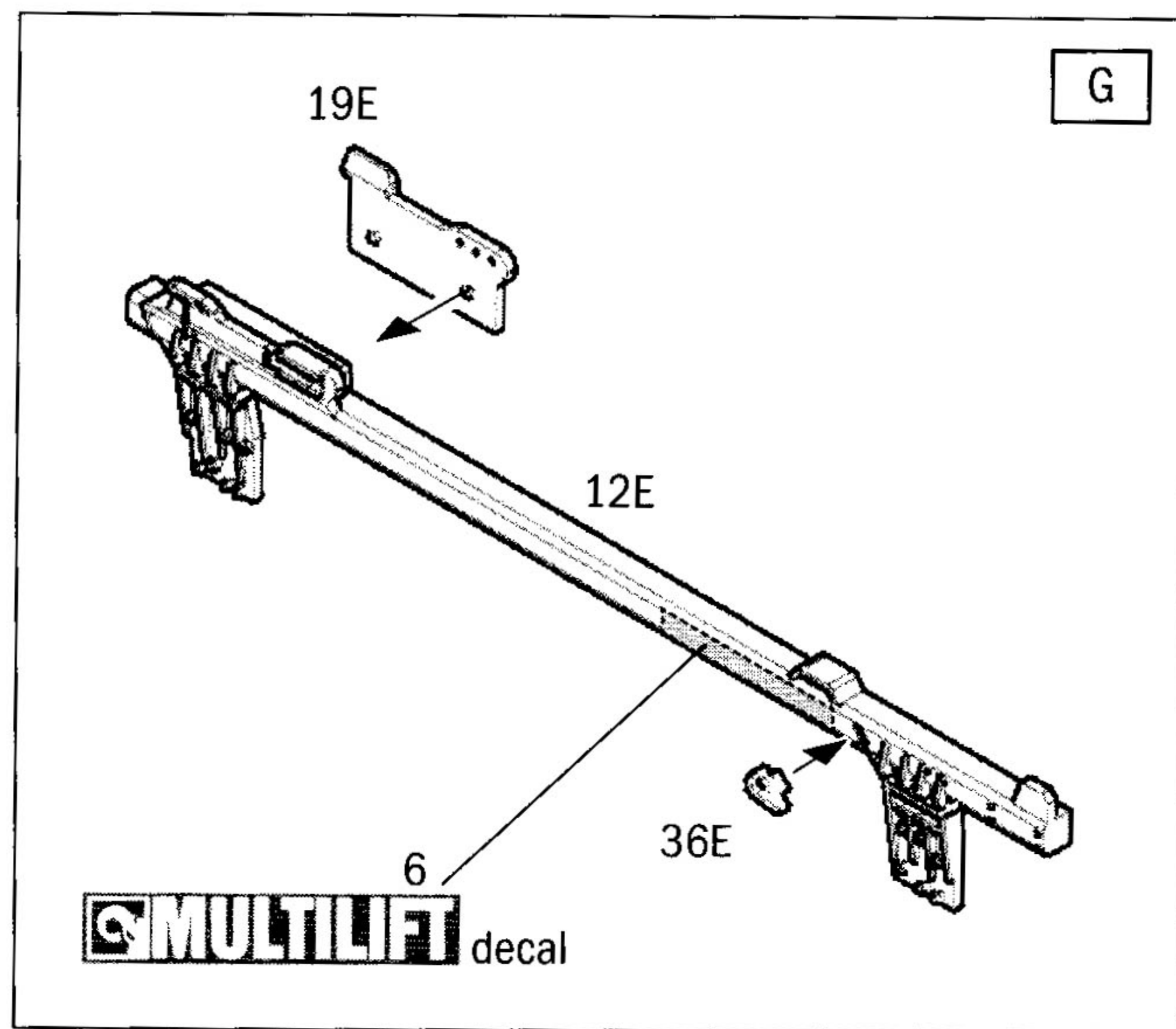
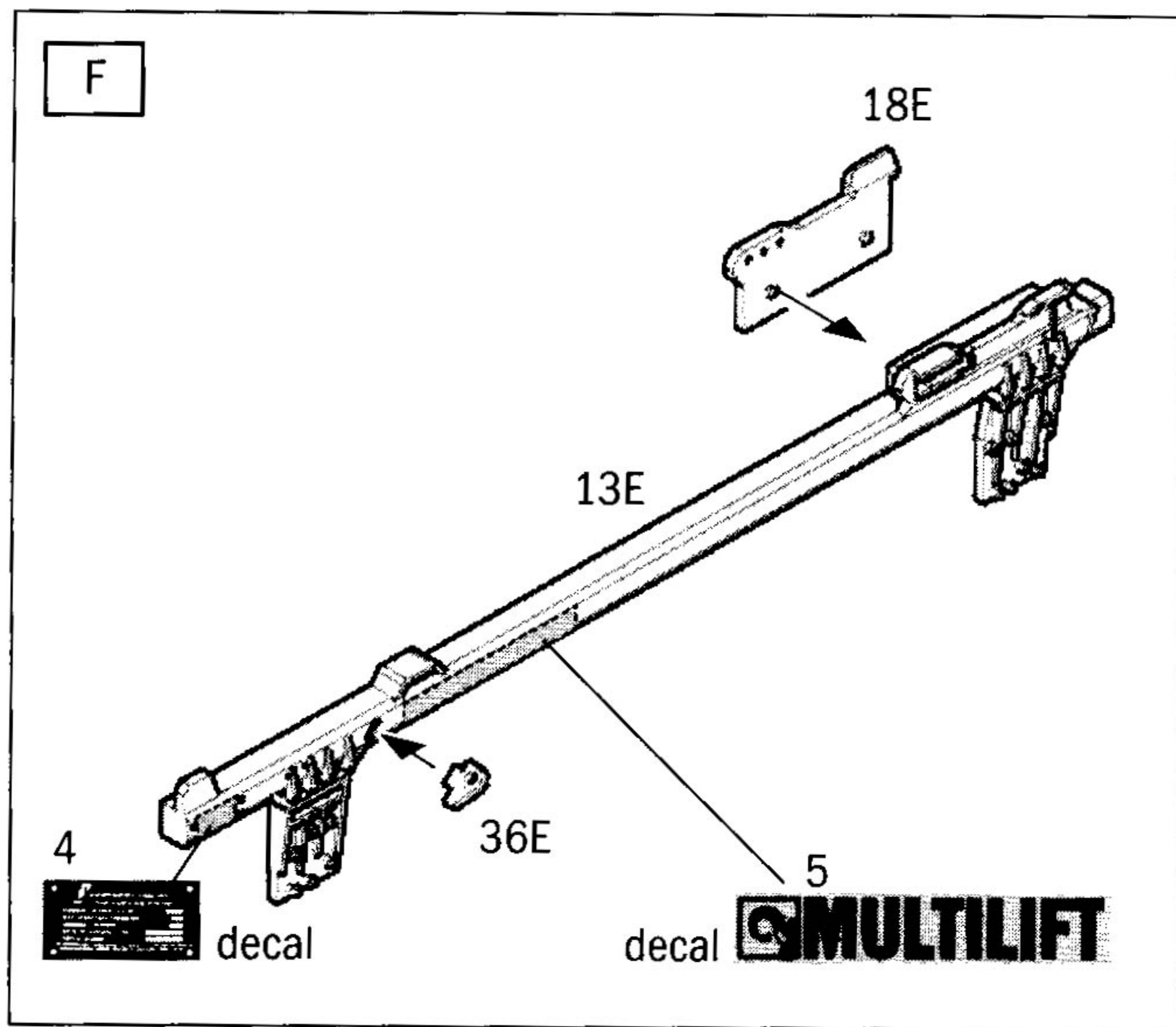


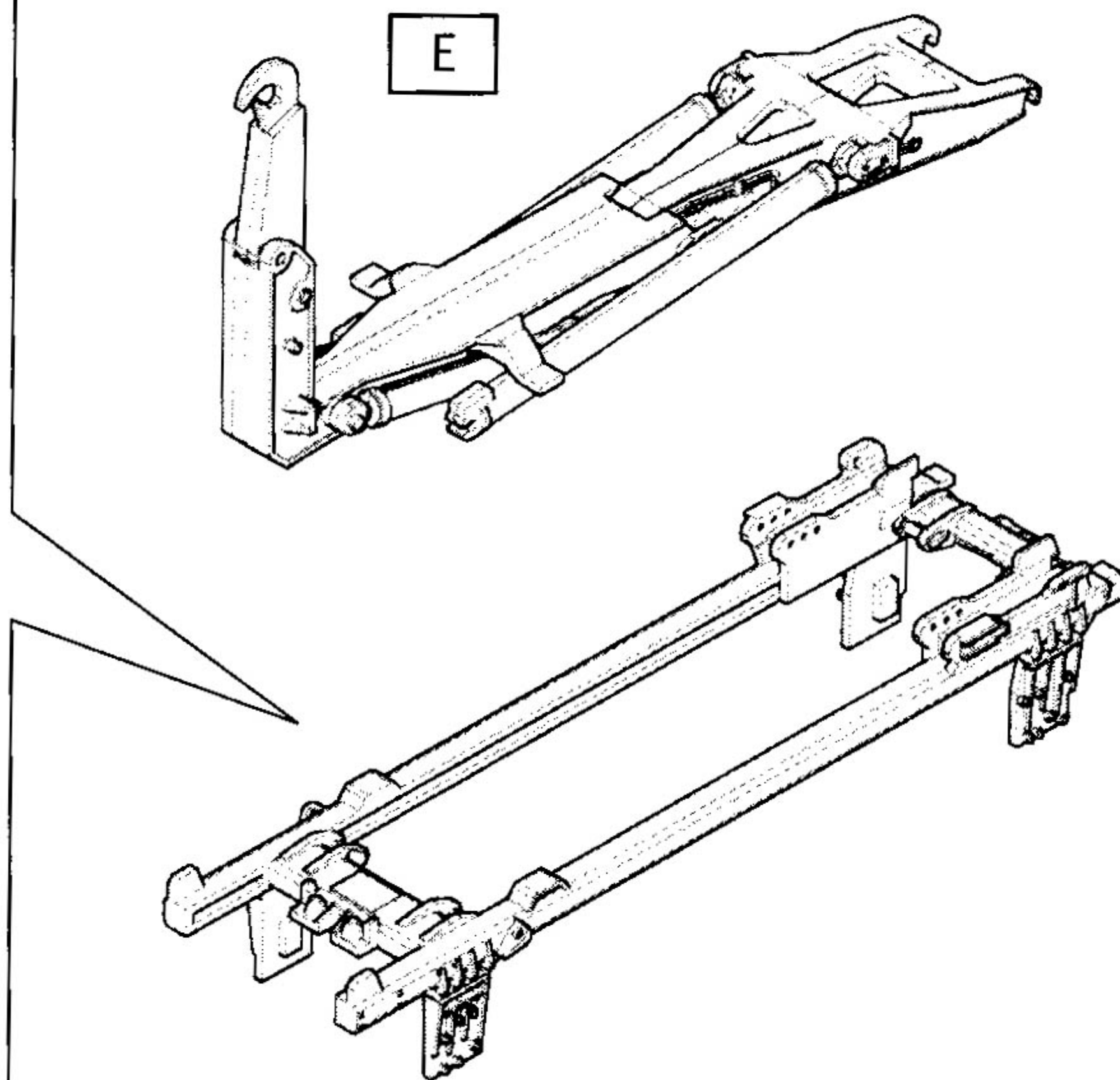
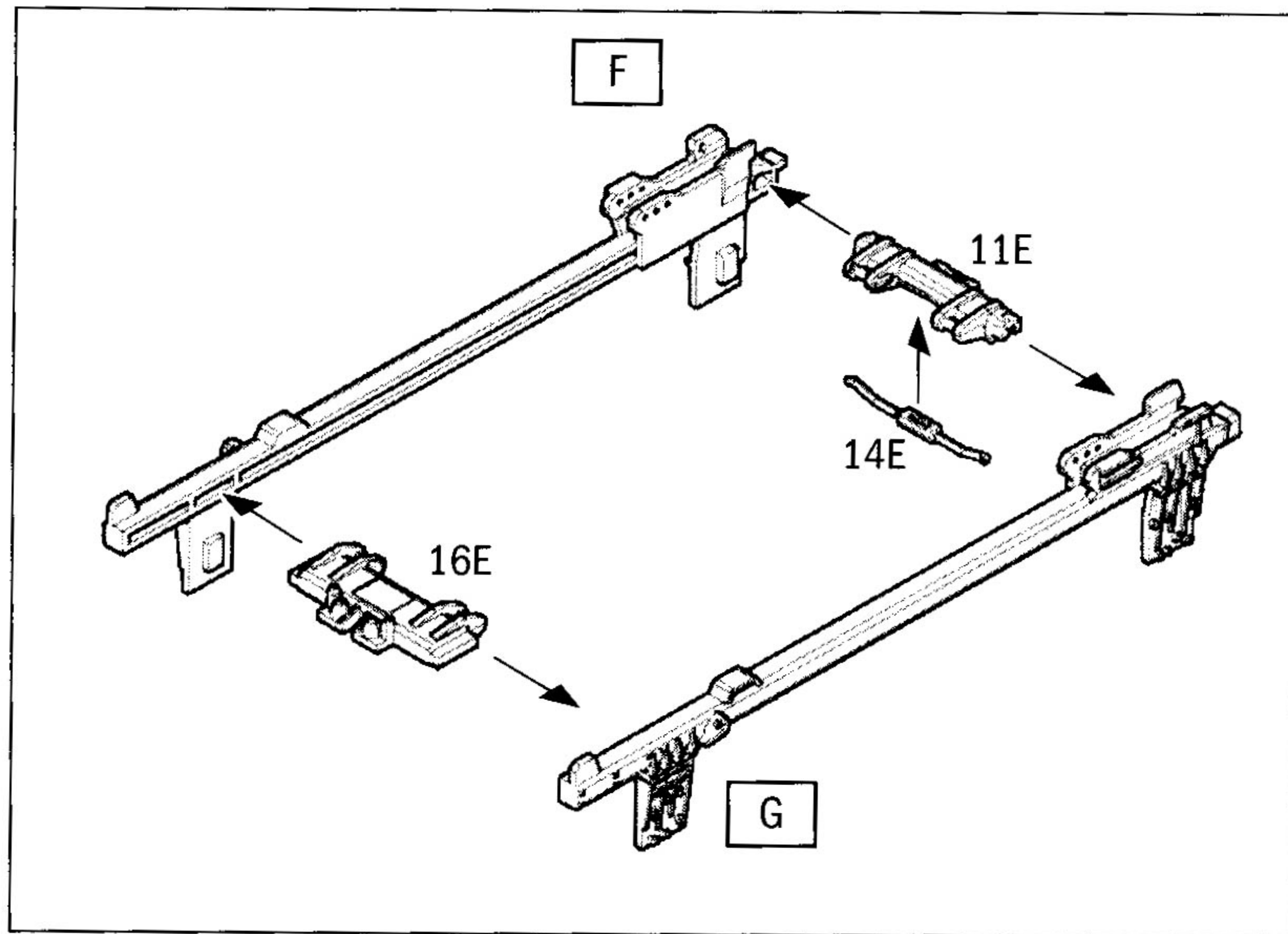


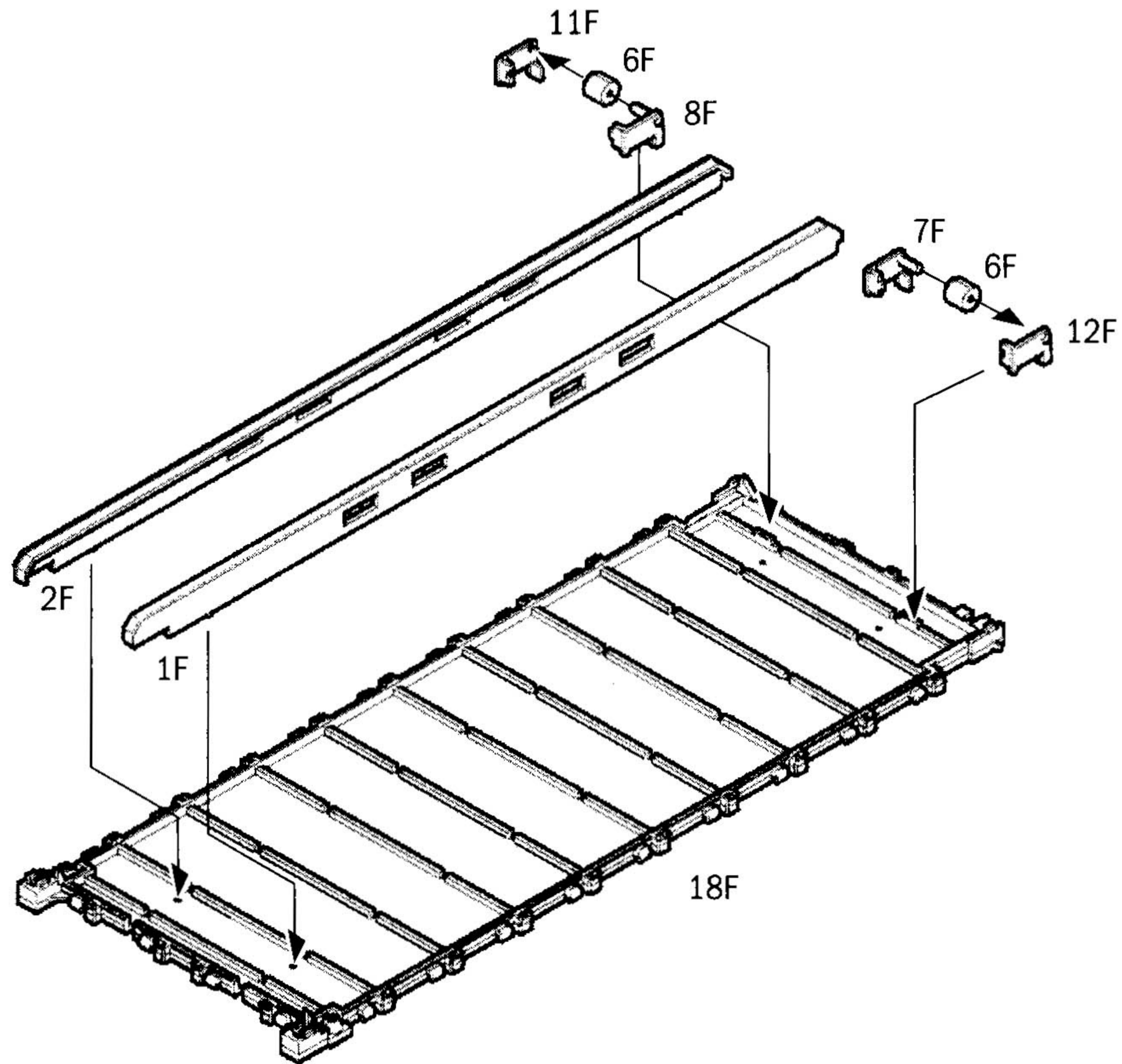


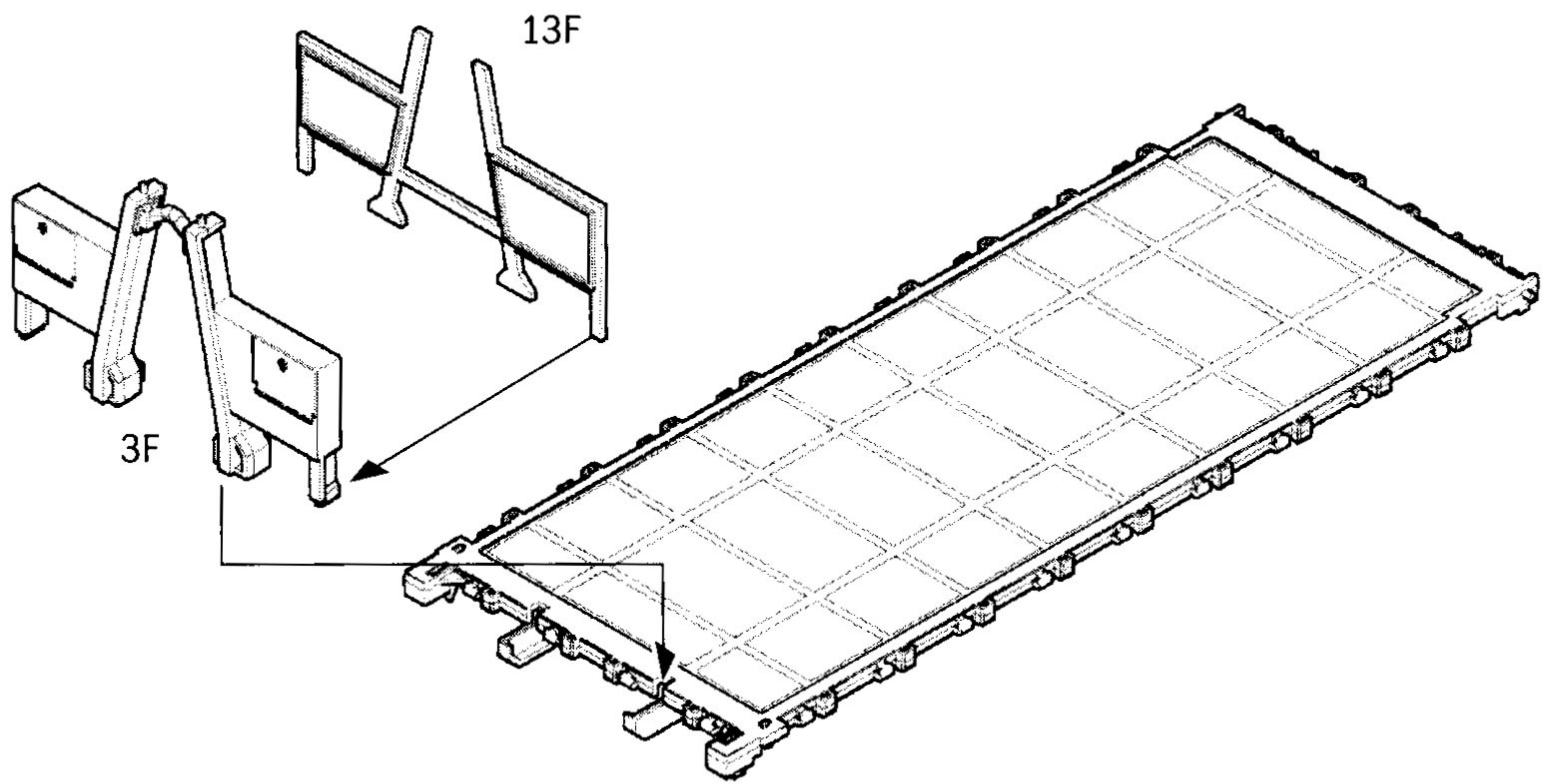


E

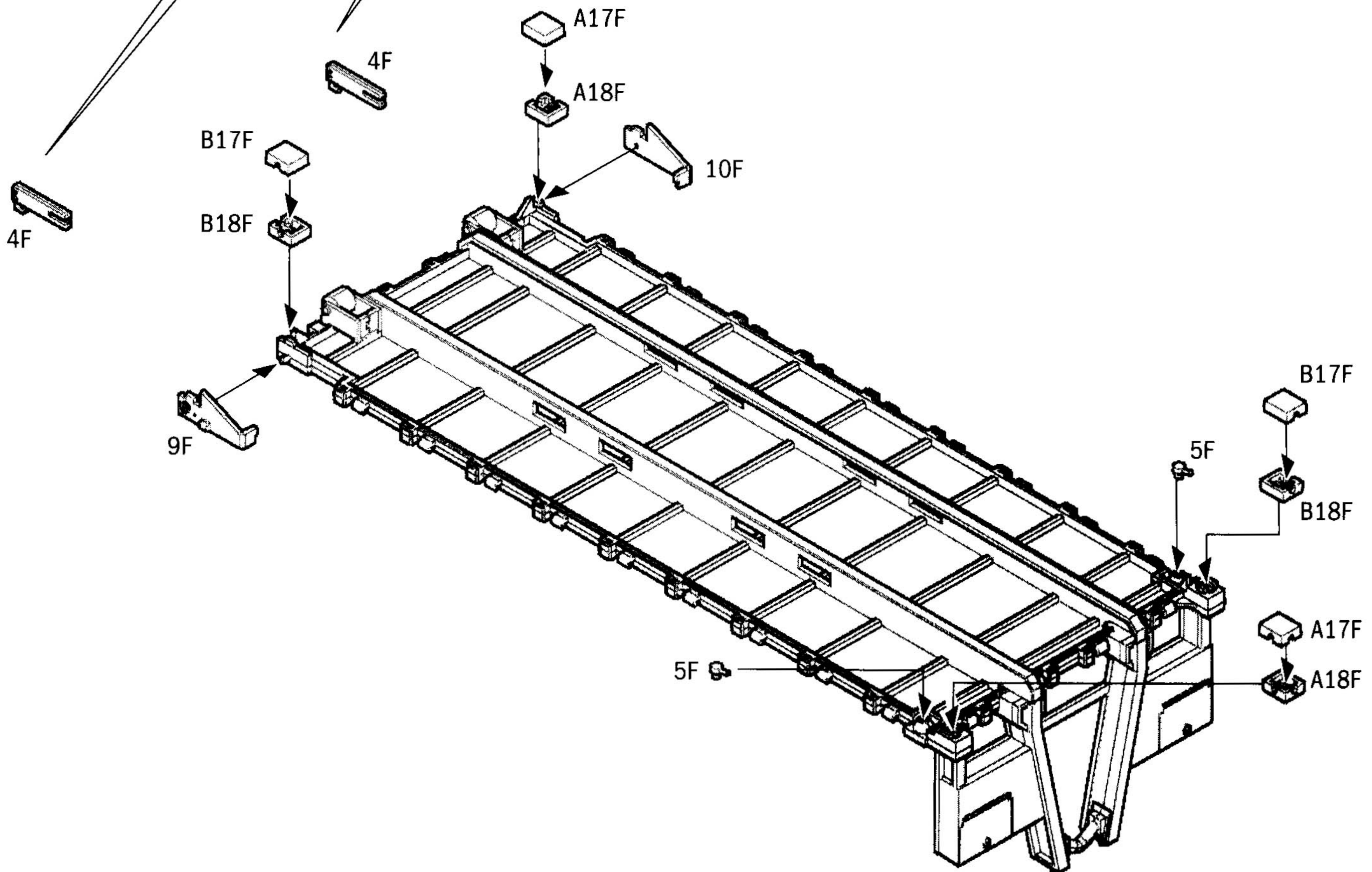
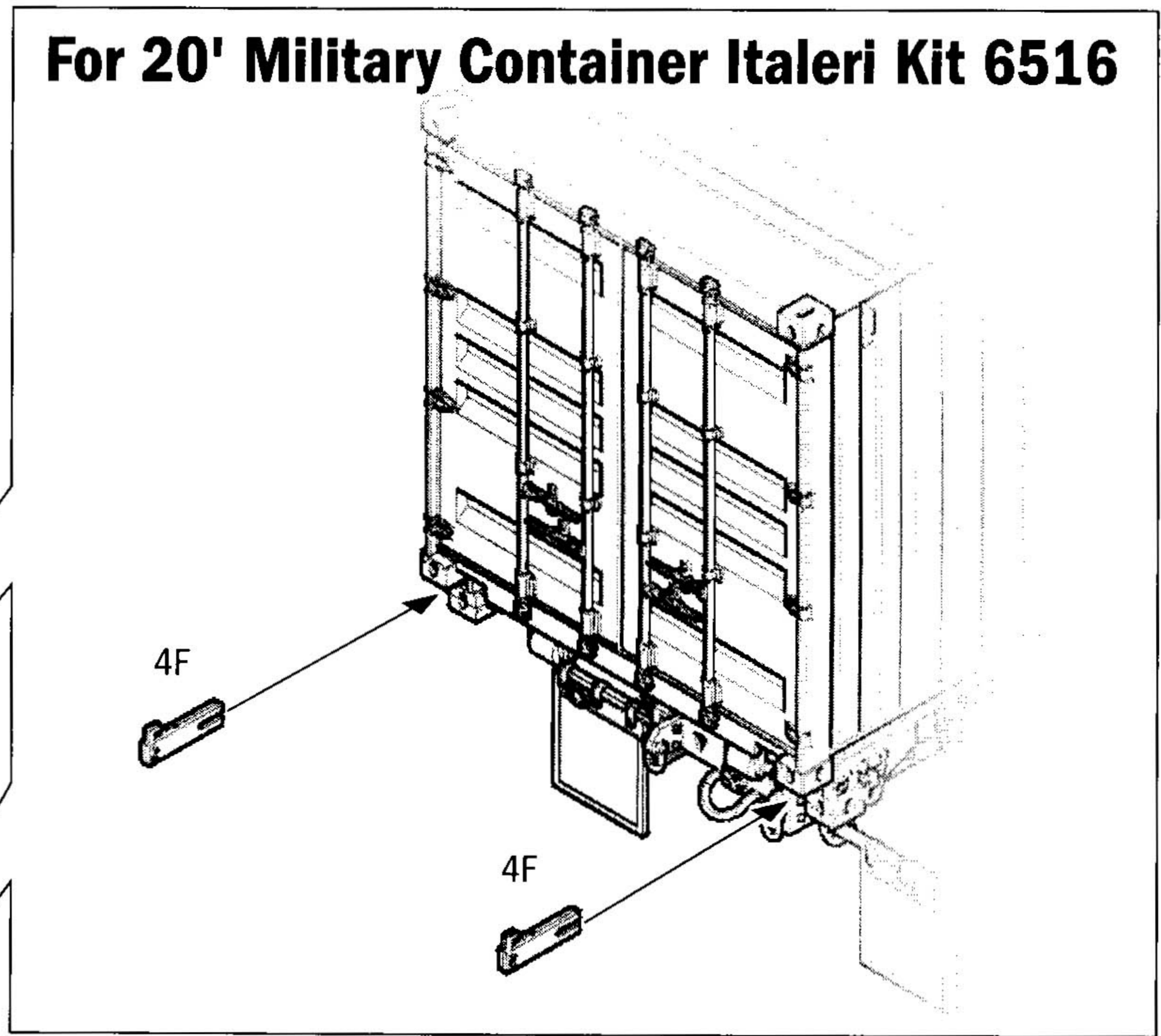


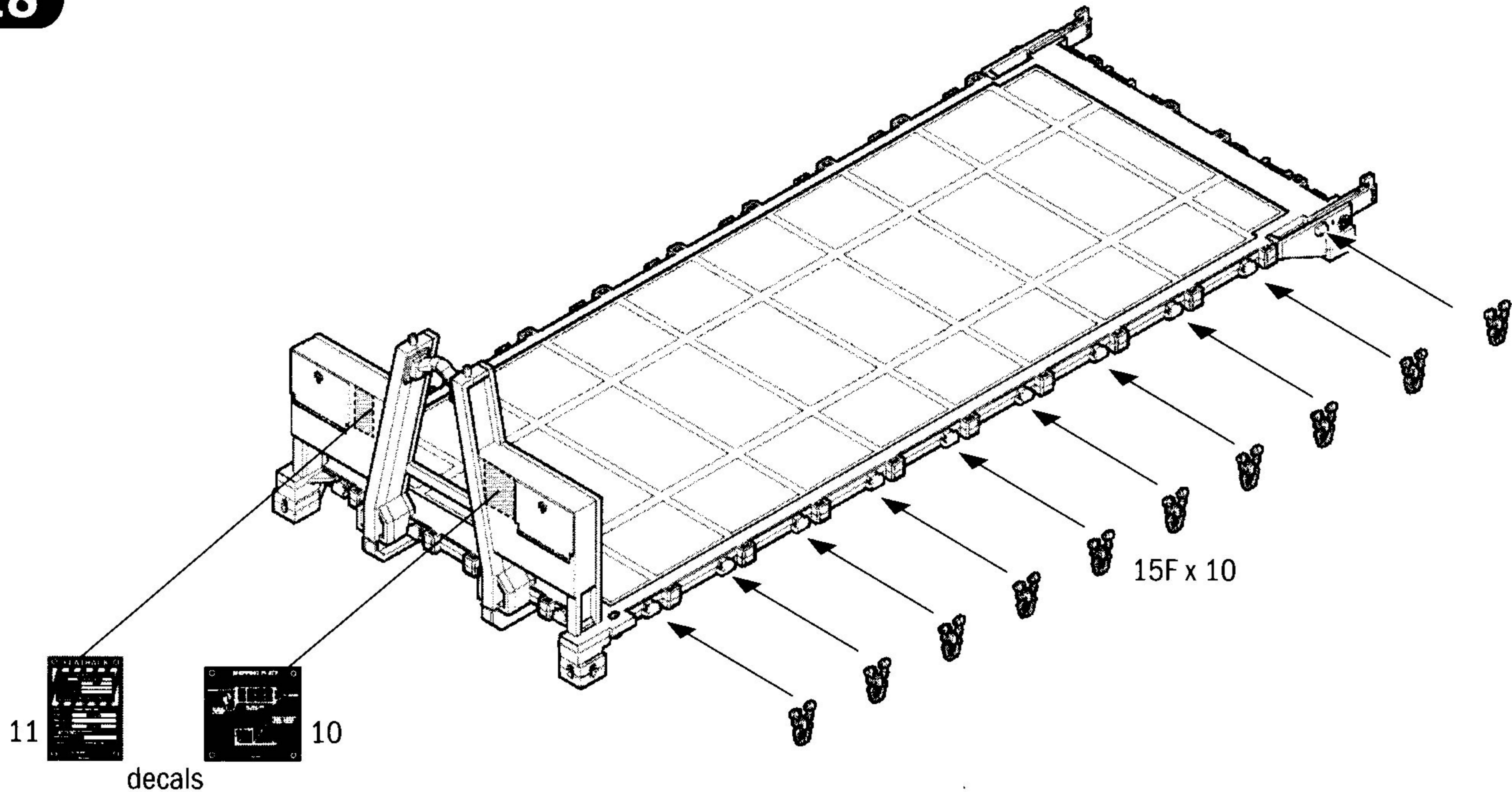


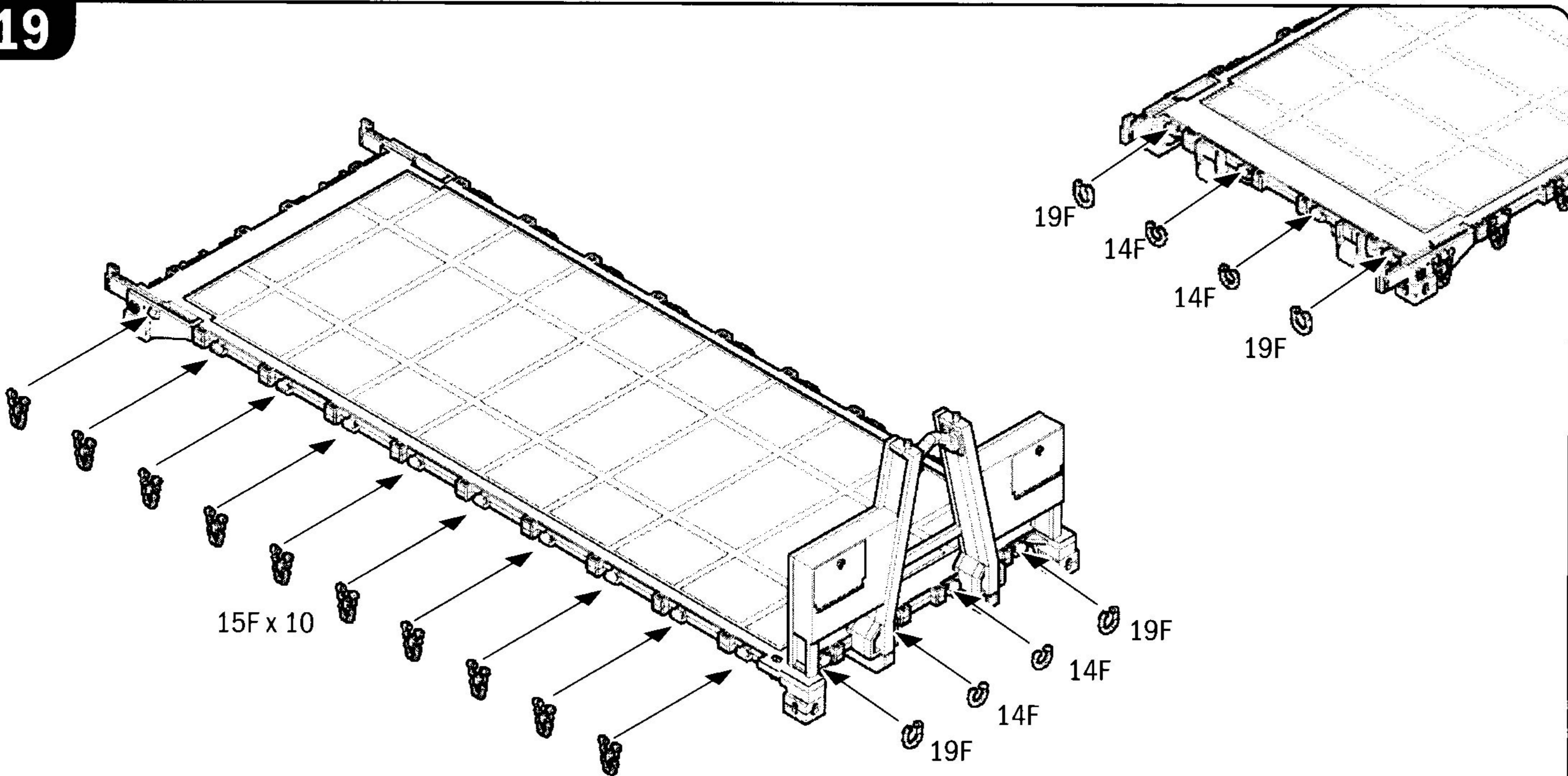


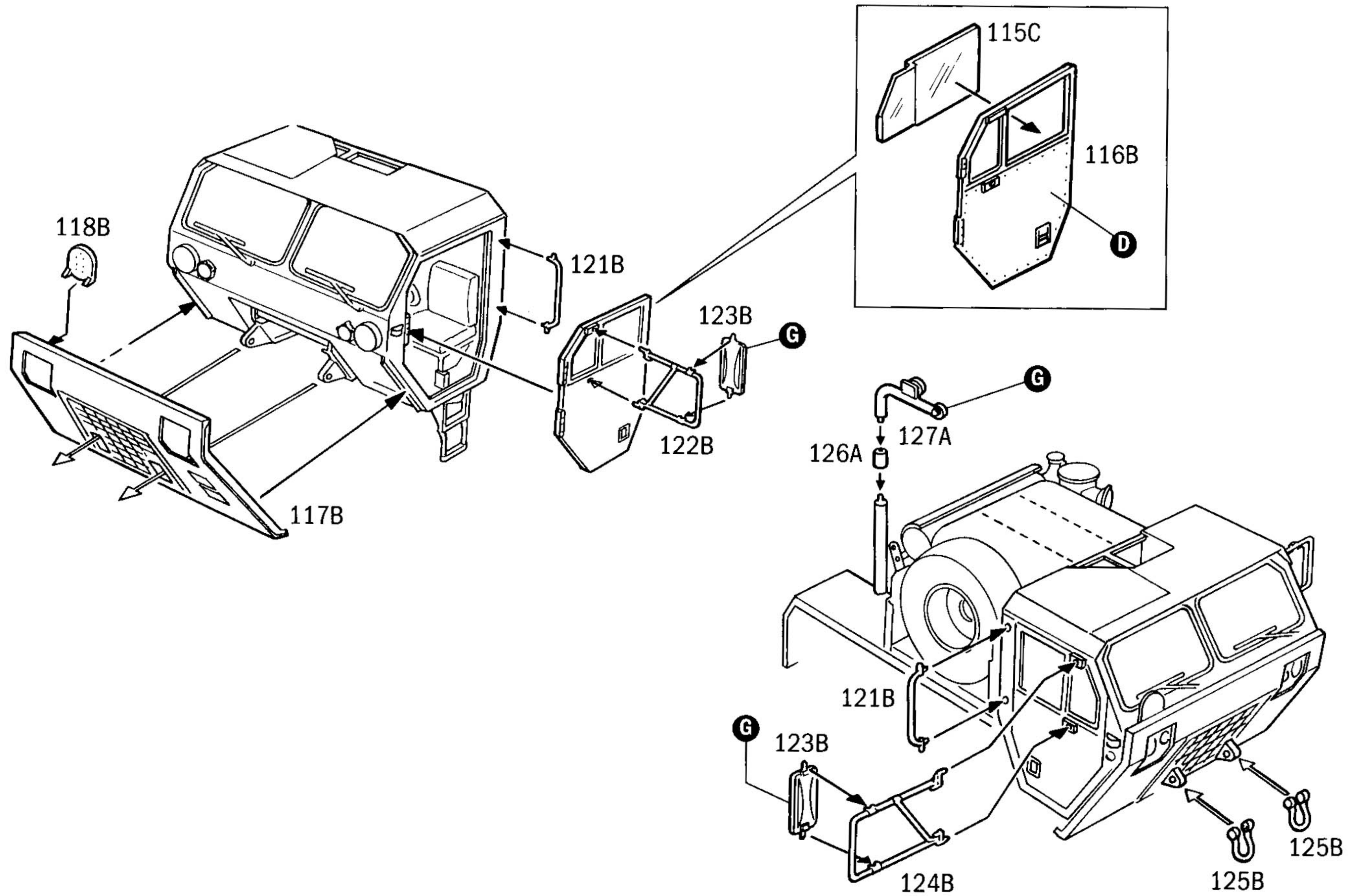


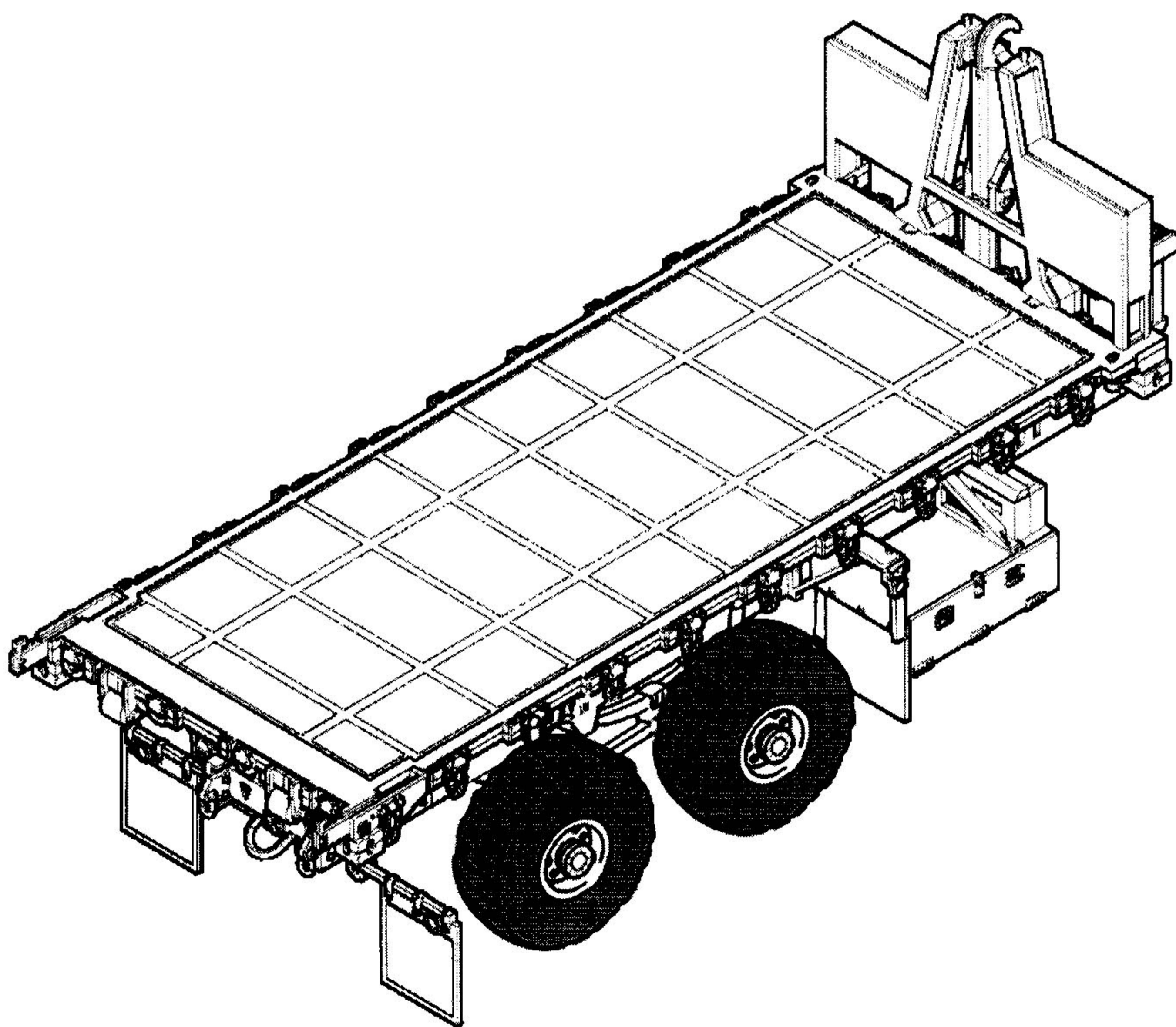
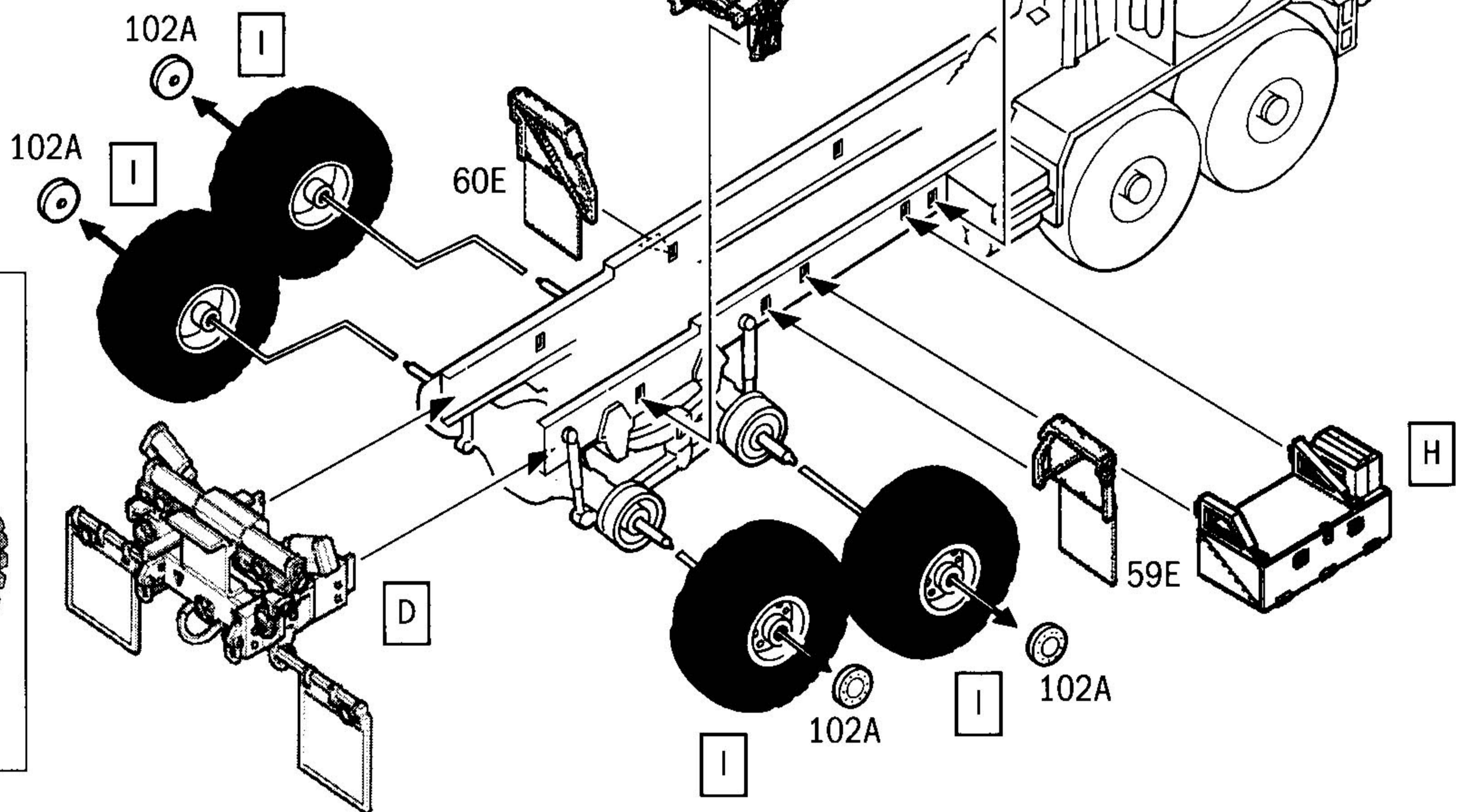
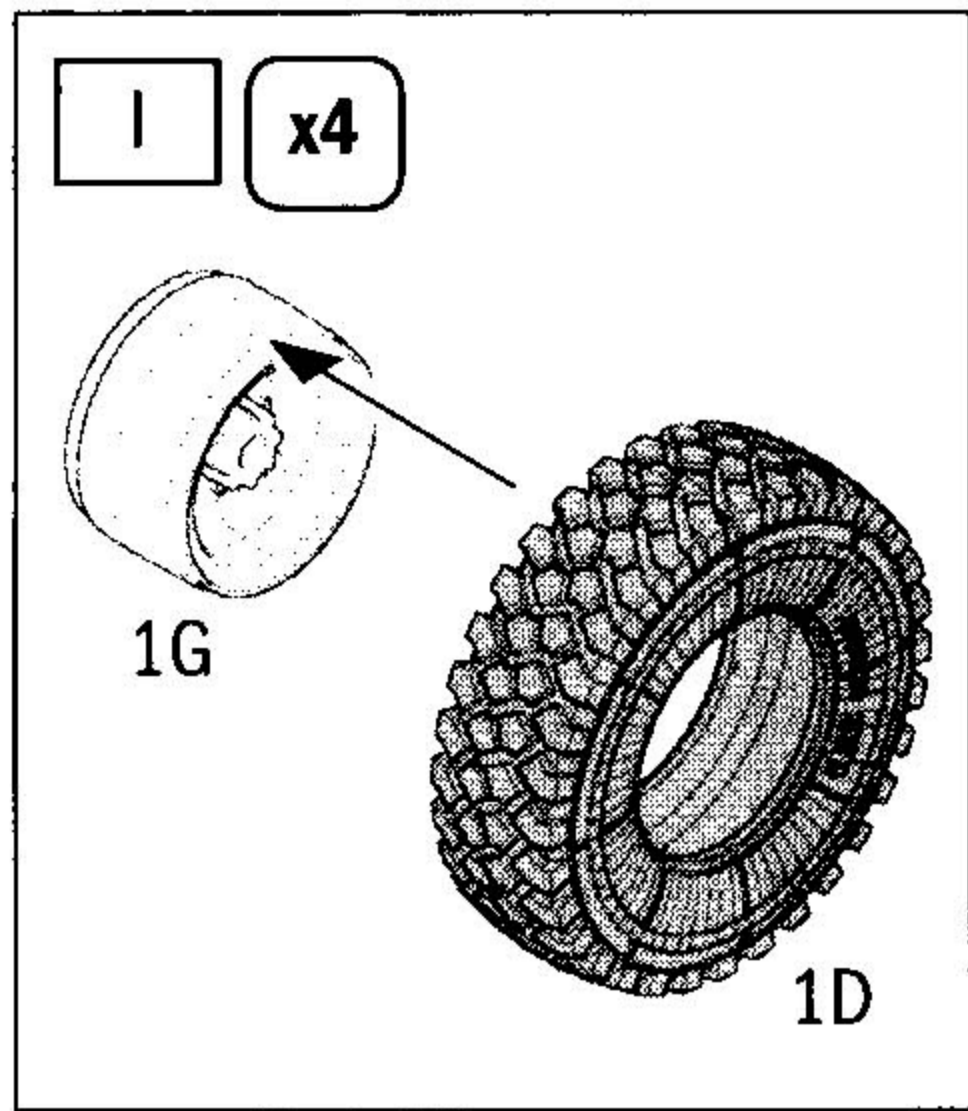
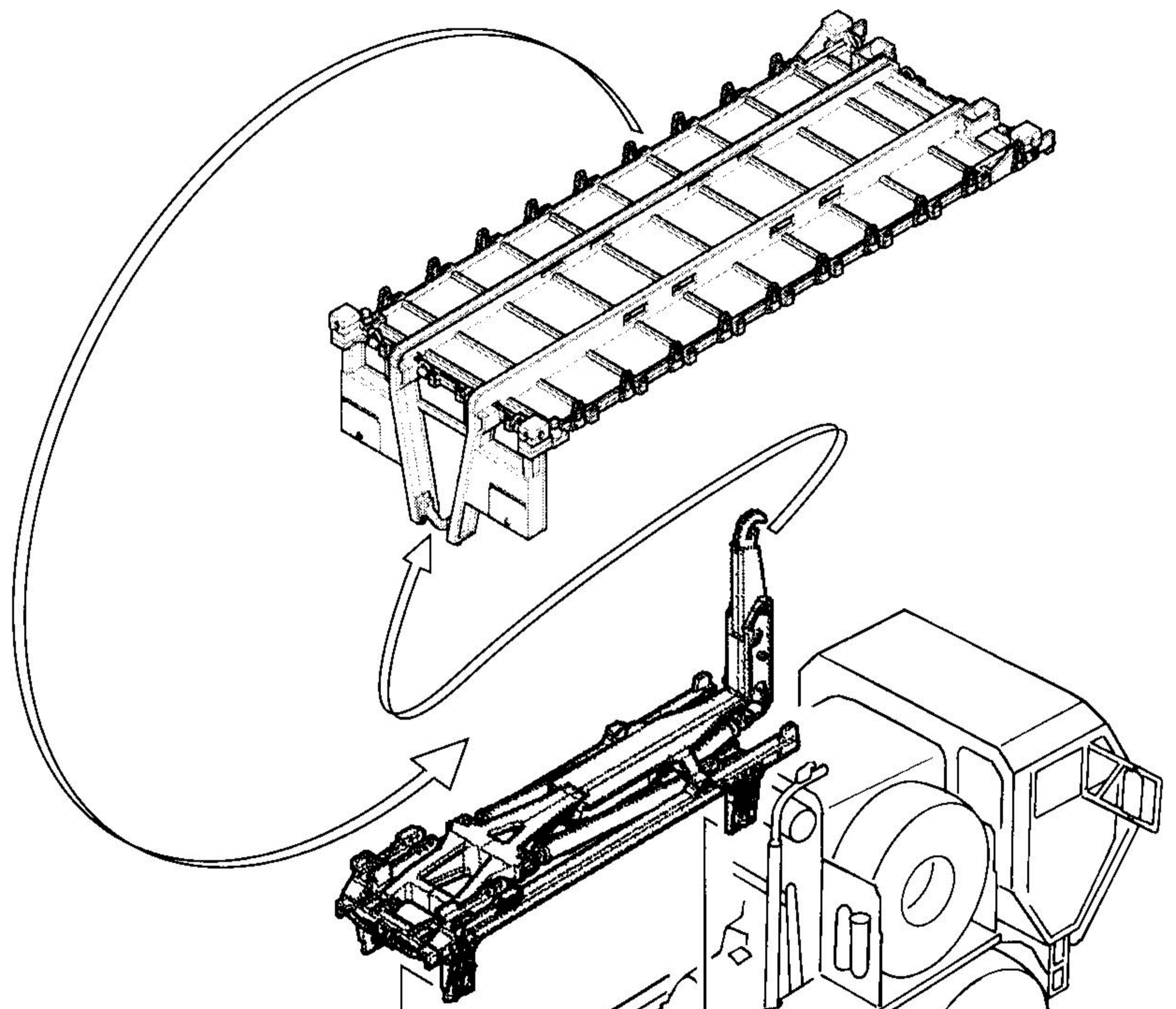
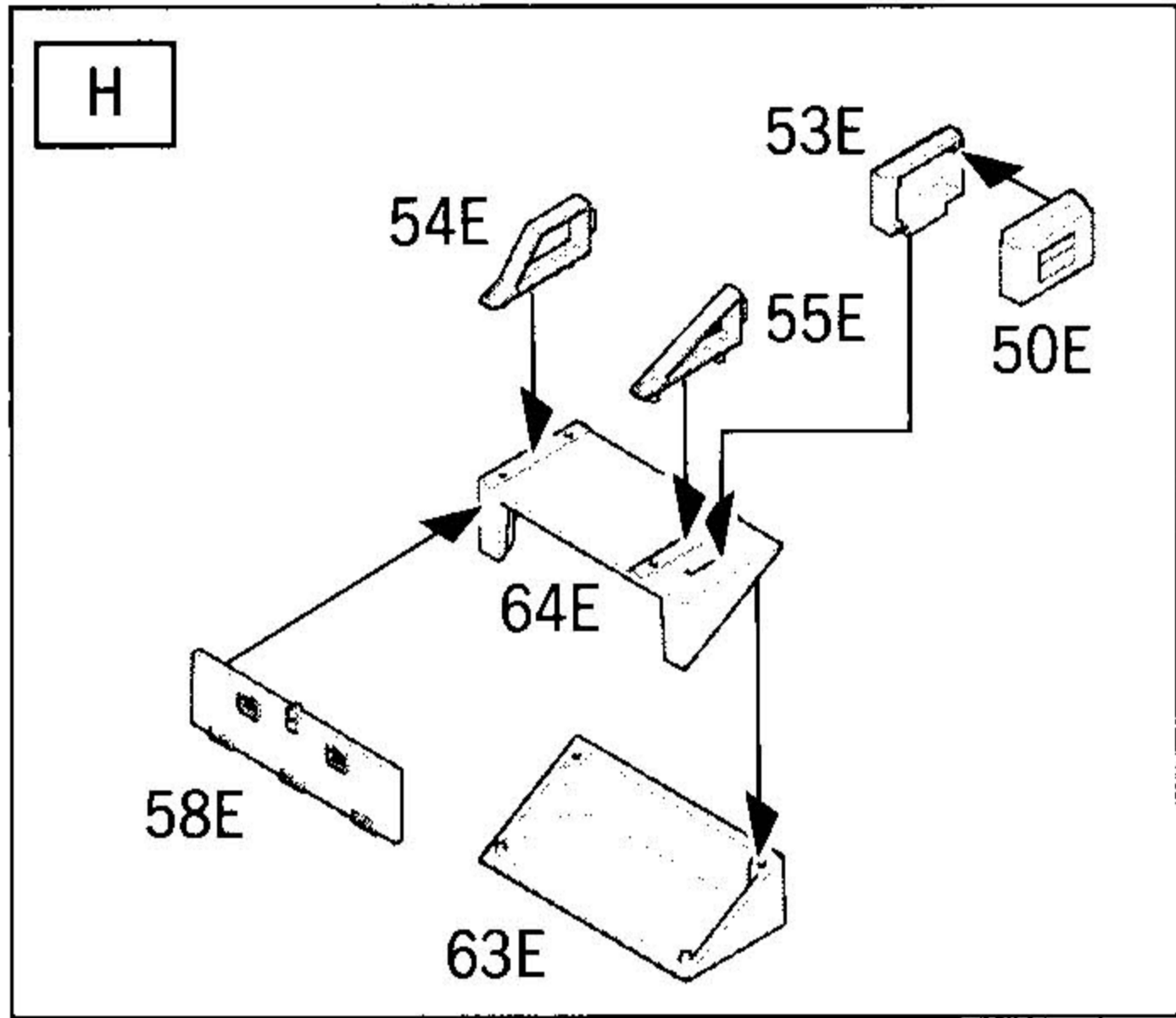
For 20' Military Container Italeri Kit 6516







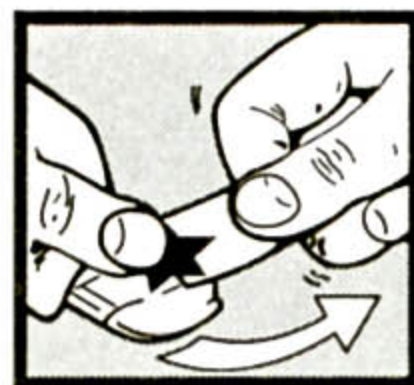




Istruzioni per l'applicazione delle decalcomanie. Ritagliare le decalcomanie occorrenti dal foglio, immergerle in un bicchiere di acqua pulita per circa 20", metterle in posizione sul modello e farle scivolare dalla carta: per una migliore aderenza comprimerle con una pezzuola pulita.

Direction for applying the decals: cut the required decals out of the sheet: dip the into a glass of clean water for about 20"; position the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adesion, press them by means of a clean rag.

Påläggning av decaler: klipp ut den decal som skall användas och doppa den i ett glas vatten under en 20". Sätt decalen på plats på modellen och lat den sakta glida av pappret. För att den skall sitta ordentligt, tryck till med en torr dik.



Anweisungen für Abziehbilder-Anbringung: Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abscheiden, in ein Glas reines Wasser für etwa 20" eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinen Tuch andrücken.

Instruction pour l'application des décalcomanies. Couper les décalcomanies choisies et les plonger environ 20" dans un peu d'eau propre. Les placer sur le modèle en les faisant glisser de leur feuille et presser avec un morceau de chiffon pour éliminer les bulles d'air.

Istrucciones Para la aplicación de las calcomanías: cortar las requeridas, sumergirlas en un recipiente de agua limpia durante 20", colocar las calcomanías sobre el modelo, haciéndolas deslizar sobre el papel. Para una mejor adherencia, presionarlas con un trapio limpio.

Transfers: knip het benodigde deel uit, dempel et ca. 20" onder water, oudt het transfer tegen het model en schuif het vanaf het papier op zijn plaats. Met een schoon doekje aandrukken.

デカール使用法 台紙から、それぞれのマークを切り取ります。ぬるま湯に20秒くらいつけて、引き上げます。マークをすべらすようにして台紙からとり、指定の位置にはってください。やわらかな布でマーク上を押して気泡を取ってください。マーク面には、かわくまで手をふれないでください。

Указания по применению декалей: Отрежьте нужную вам часть декали от общего листа, поместите ее на 20"минуты в чистую воду, затем, выбрав необходимое место на модели, переведите туда изображение, сдвинув его с бумажной основы. Для лучшего прилипания промакните декаль чистой тряпочкой.

A. Unknown unit, Afganistan, 2011.



FLAT BLACK
F.S. 37038

Italeri Acrylicpaint – 4768AP



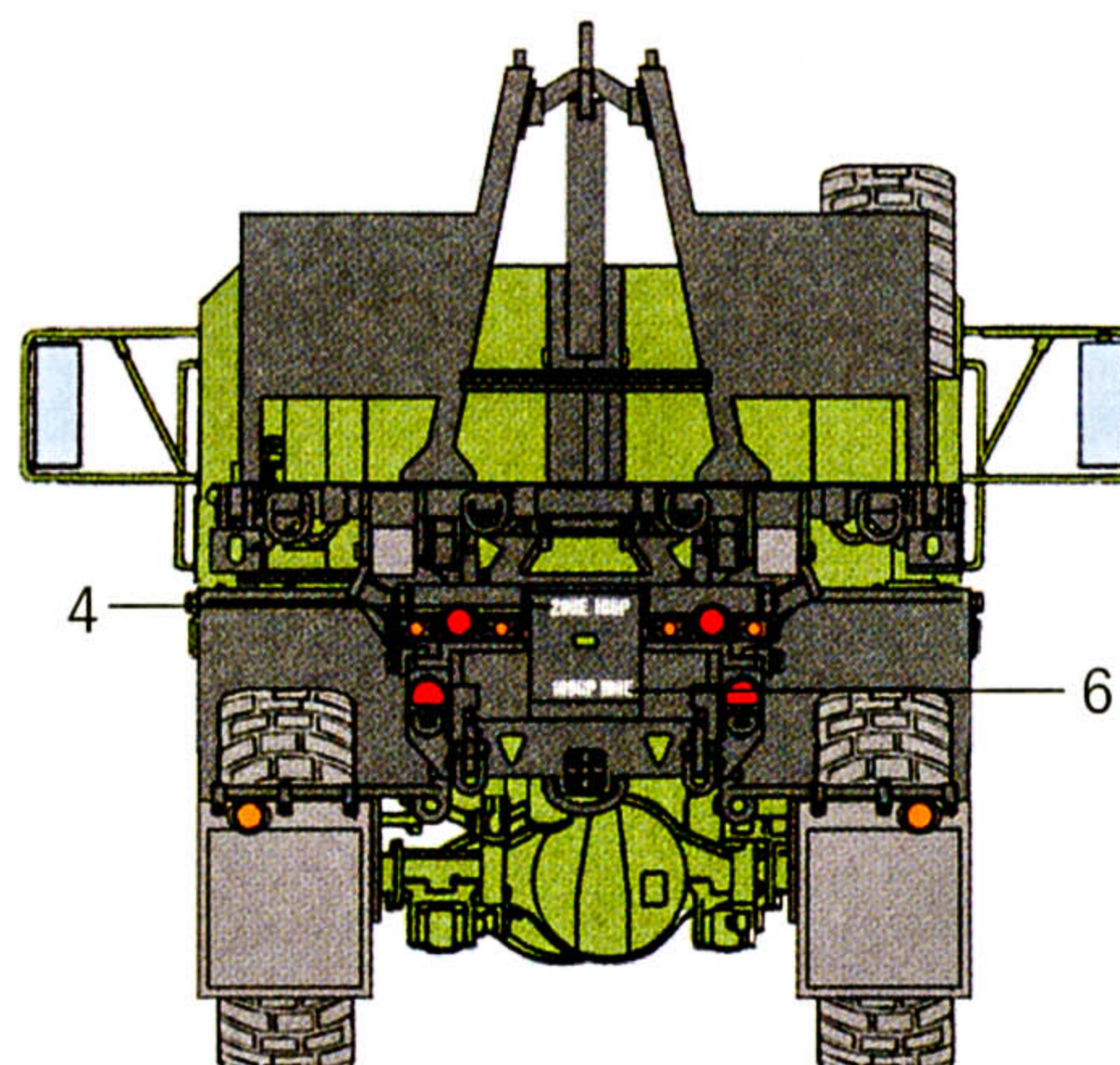
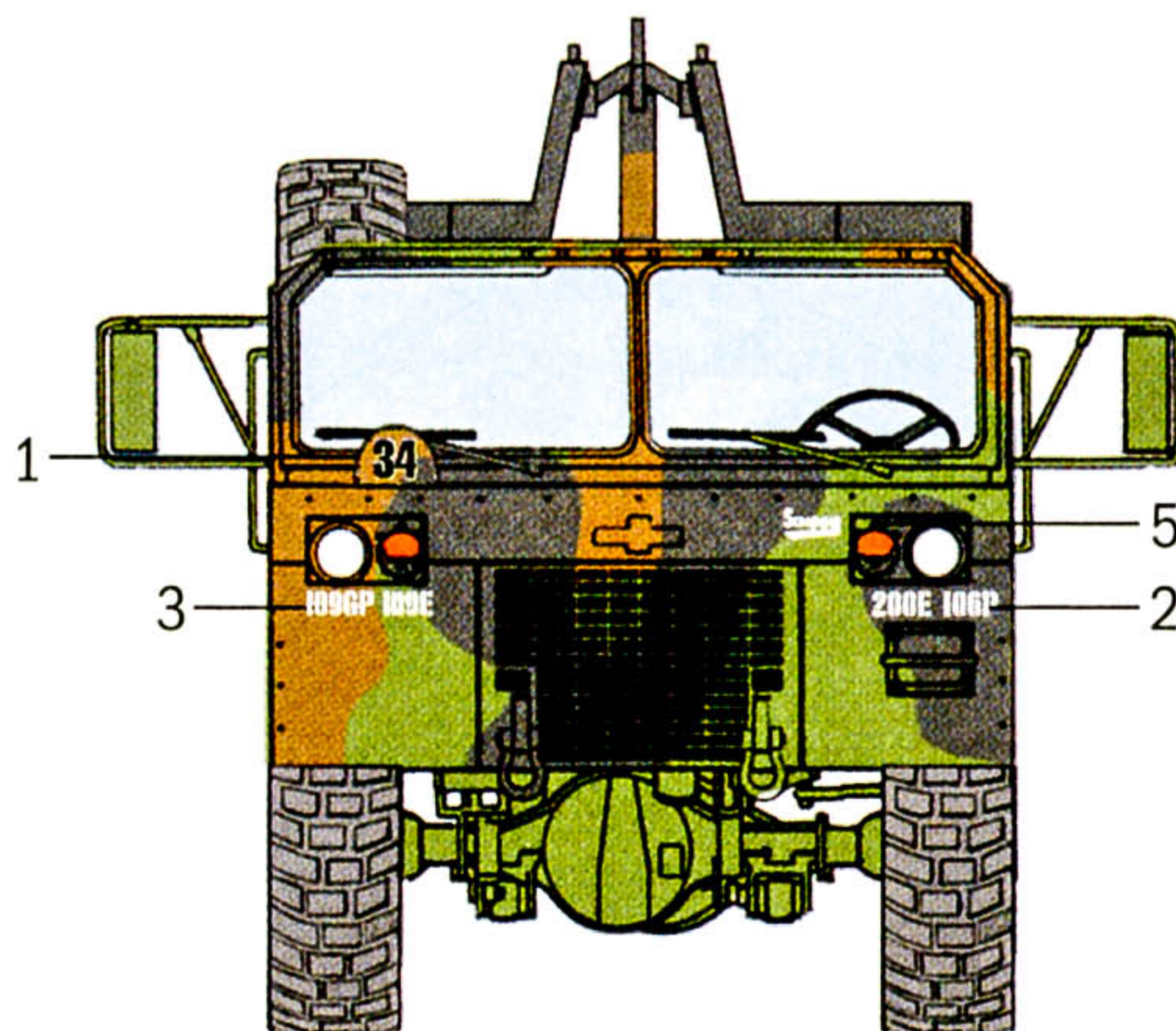
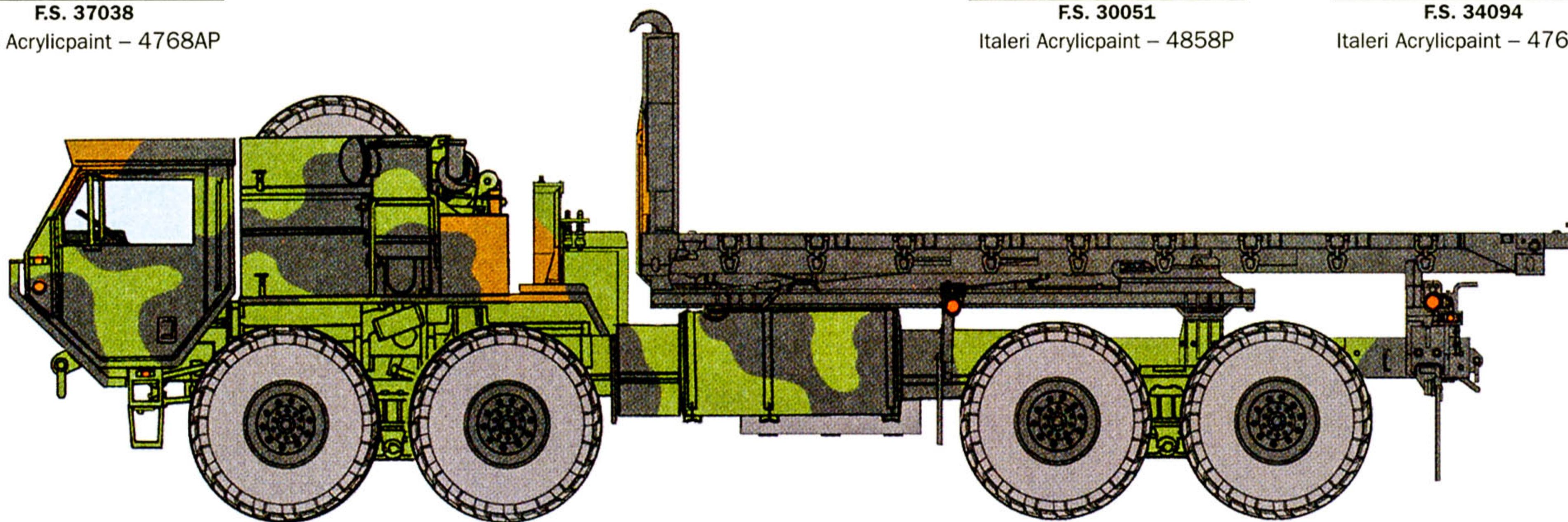
FLAT BROWN 383
F.S. 30051

Italeri Acrylicpaint – 4858P



FLAT GREEN 383
F.S. 34094

Italeri Acrylicpaint – 4768AP



—
r
—
r
—
r
8
g
l
a
t
c
c
t
u

L
s
a
p
d
q
g
f
a
d
t
u

B. ISAF, Unknown unit, Afghanistan, 2011.

